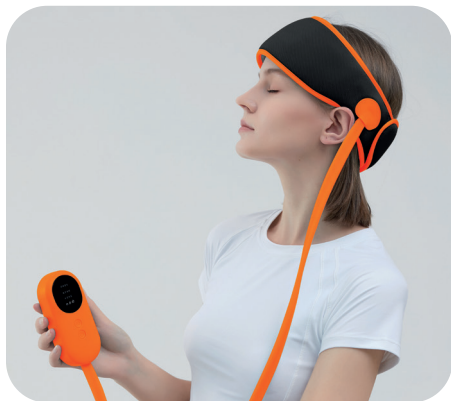


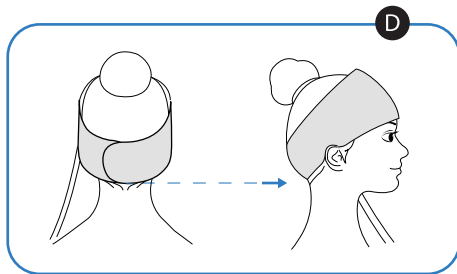
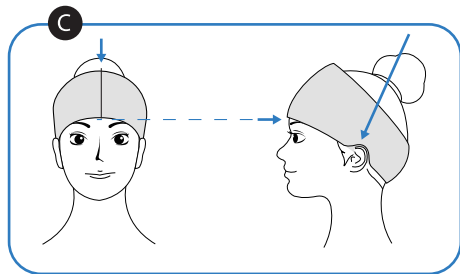
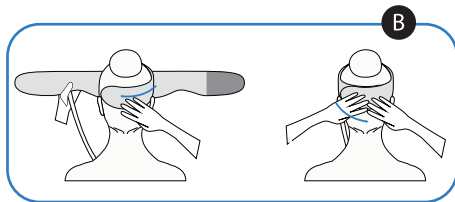
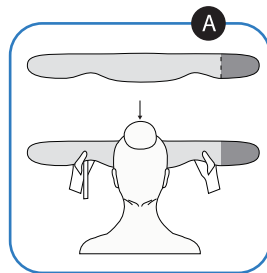
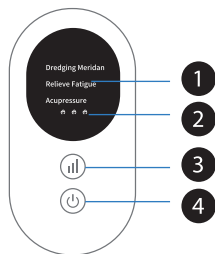
medivon.

Head Massager

Professional pressure therapy



PL | EN | DE | FR | ES | PT | IT | CZ | SK
SL | EE | LT | LV | HU | RO | RU | NB | FI
EL | HR | SV | DA | NL | TR | BG | AR



1. Obsługa urządzenia

Urządzenie jest bardzo proste w obsłudze - wystarczy jedno wciśnięcie przycisku aby rozpocząć rozluźniający masaż głowy który pozwoli odpocząć Ci po ciężkim dniu w pracy lub pomoże zasnąć i zredukować skutki bezsenności. Urządzenie uruchamiane jest za pomocą przycisku ON/OFF (4). Przytrzymaj przycisk przez około 3 sekundy aby uruchomić masażer. Przed korzystaniem zalecane jest w pełni naładowanie baterii urządzenia za kabla USB. Zalecane jest nie rozładowywanie urządzenia do końca aby wydłużyć żywotność baterii. Zabronione jest korzystanie z masażera podczas ładowania baterii, Grozi to uszkodzeniem lub pożarem. Przed rozpoczęciem masażu umieść masażer na głowie w sposób przedstawiony na ilustracjach, na początku tej instrukcji obsługi. Nieprawidłowe ułożenie masażera na głowie podczas pracy może spowodować dyskomfort, ból lub urządzenie obsunie się na oczy ryzykując urazy. Przed rozpoczęciem masażu upewnij się że masażer dobrze przylega do głowy i nie powoduje dyskomfortu. Masażer posiada elastyczne rzepy którymi możesz regulować dopasowanie.

2. Masaż i ustawienia

Po ułożeniu masażera na głowie i uruchomieniu go należy wybrać odpowiedni program dopasowany do naszych preferencji. Urządzenie posiada 3 tryby pracy przedstawione na wyświetlaczu (1). Aby je zmieniać wystarczy cyklicznie wciskać przycisk ON/OFF(4). Poszczególne tryby to: Oczyszczanie Meridian | Zmniejszanie bólu i zmęczenia | Akupresura. Urządzenie posiada funkcję rozgrzewania. Wystarczy cyklicznie wciskać przycisk rozgrzewania (3) aby zmieniać siłę rozgrzewania w 4 stopniowej skali, gdzie 4 stopień to wyłączenie ogrzewania. W celu wyłączenia urządzenia należy przytrzymać ponownie przycisk ON/OFF (4) przez kilka sekund.

3. Niebezpieczeństwa i ostrzeżenia

Nie używaj części zamiennych, które nie są zatwierdzone przez producenta. Nieprofesjonalny serwis nie powinien demontować i wymieniać części masażera nóg bez zezwolenia. Jeśli przewód zasilający jest uszkodzony, musi zostać wymieniony przez odpowiedni profesjonalny personel, aby uniknąć niebezpieczeństwa. Nie używaj ani nie przechowuj produktu w miejscu o wysokiej wilgotności lub wysokiej temperaturze. Po zakończeniu masażu odłącz przewód zasilający. Nie używaj produktu dłużej niż 15 minut jednorazowo. Jeśli wystąpią jakiegokolwiek działania niepożądane, natychmiast przestań używać masażera. Jeśli temperatura jest zbyt wysoka lub produkt zaczyna brzydko pachnieć lub wydzielac zapach spaliny, należy natychmiast przestać go używać i odłączyć zasilanie. Nie przenoś produktu ciągnąc za przewód zasilający, aby zapobiec poluzowaniu się przewodu zasilającego. Ten produkt nie jest przeznaczony dla osób, które nie posiadają zdolności fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub nie mają doświadczenia i wiedzy w tym zakresie (w tym dzieci).

Osoby niewrażliwe na ciepło powinny ostrożnie korzystać z funkcji ogrzewania - najlepiej pod nadzorem opiekuna. Jeśli masz którykolwiek z poniższych stanów, przed użyciem skonsultuj się z lekarzem: Kobiety w ciąży, dzieci lub osoby starsze, Osoby cierpiące na infekcje skóry lub mające zaczerwienienia i oparzenia skóry, którzy używają rozrusznika lub podobnego wszczepionego urządzenia medycznego; Pacjenci z chorobami serca lub nowotworami złośliwymi itp. Osoby, które są leczone lub odczuwają dyskomfort, Osoby cierpiące na osteoporozę, Osoby z wysokim ciśnieniem krwi lub nieprawidłowym ciśnieniem krwi.

4. Czyszczenie i pielęgnacja

Przed czyszczeniem wyłącz produkt i odłącz przewód zasilający.

Wytrzyj powierzchnię produktu suchą, miękką ściereczką. Nie czyść produktu i akcesoriów żrącymi detergentami, takimi jak benzen, rozcieńczalniki. Przechowuj w chłodnym, suchym miejscu, gdy nie jest używany. Unikaj również narażenia na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub wilgotnego środowiska, w przeciwnym razie może to spowodować blaknięcie kolorów lub uszkodzenie produktu.

1. Operating the device

The device is very easy to use - just press one button to start a relaxing head massage that will allow you to relax after a hard day at work or help you fall asleep and reduce the effects of insomnia. The device is started using the ON/OFF button (4). Hold the button for about 3 seconds to start the massager. Before use, it is recommended to fully charge the device's battery using the USB cable. It is recommended not to completely discharge the device to extend the battery life. It is forbidden to use the massager while charging the battery. This may cause damage or fire. Before starting the massage, place the massager on your head as shown in the illustrations at the beginning of this instruction manual.

Incorrect positioning of the massager on the head during operation may cause discomfort, pain or the device will slide over the eyes, risking injury. Before starting the massage, make sure that the massager fits well to the head and does not cause discomfort. The massager has elastic Velcro that you can adjust the fit.

2. Massage and settings

After placing the massager on your head and turning it on, select the appropriate program to suit your preferences. The device has 3 operating modes shown on the display (1). To change them, simply press the ON/OFF button (4) repeatedly.

The individual modes are: Meridian Cleansing | Reducing pain and fatigue | Acupressure

The device has a heating function. Simply press the heating button (3) repeatedly to change the heating strength on a 4-step scale, where the 4th degree is to turn off the heating. To turn off the device, hold the ON/OFF button (4) again for a few seconds.

3. Dangers and warnings

Do not use spare parts that are not approved by the manufacturer. Non-professional service should not disassemble and replace parts of the leg massager without permission.

If the power cord is damaged, it must be replaced by appropriate professional personnel to avoid danger. Do not use or store the product in a place with high humidity or high temperature. After finishing the massage, disconnect the power cord. Do not use the product for more than 15 minutes at a time. If any adverse reactions occur, stop using the massager immediately. If the temperature is too high or the product begins to smell bad or give off a burning smell, stop using it immediately and unplug the power supply. Do not carry the product by pulling on the power cord to prevent the power cord from loosening.

This product is not intended for people who do not have physical, sensory or mental abilities or lack experience and knowledge in this area (including children).

People who are not sensitive to heat should use the heating function with caution - preferably under the supervision of a caregiver. If you have any of the following conditions, consult a doctor before use: Pregnant women, children or the elderly, People suffering from skin infections or having redness and burns on the skin, who use a pacemaker or similar implanted medical device; Patients with heart disease or malignant tumors, etc., People who are being treated or feel discomfort, People suffering from osteoporosis, People with high blood pressure or abnormal blood pressure.

4. Cleaning and care

Turn off the product and unplug the power cord before cleaning.

Wipe the surface of the product with a dry, soft cloth. Do not clean the product and accessories with corrosive detergents such as benzene, thinners. Store in a cool, dry place when not in use. Also avoid exposure to direct sunlight or humid environment, otherwise it may cause color fading or damage to the product.

1. Gerätebetrieb

Die Bedienung des Geräts ist ganz einfach: Drücken Sie einfach eine Taste, und schon startet eine entspannende Kopfmassage, die Ihnen nach einem anstrengenden Arbeitstag Ruhe verschafft oder beim Einschlafen hilft und die Auswirkungen von Schlaflosigkeit lindert. Das Einschalten des Gerätes erfolgt über die EIN/AUS-Taste (4). Halten Sie die Taste etwa 3 Sekunden lang gedrückt, um das Massagegerät einzuschalten. Es wird empfohlen, den Geräteakku vor der Verwendung mithilfe des USB-Kabels vollständig aufzuladen. Um die Batterielebensdauer zu verlängern, wird empfohlen, das Gerät nicht vollständig zu entladen. Während des Ladevorgangs des Akkus darf das Massagegerät nicht verwendet werden. Dies könnte zu Schäden oder Bränden führen. Bevor Sie mit der Massage beginnen, setzen Sie das Massagegerät wie in den Abbildungen am Anfang dieser Bedienungsanleitung gezeigt auf Ihren Kopf.

Eine falsche Positionierung des Massagegeräts auf dem Kopf während des Betriebs kann zu Unbehagen oder Schmerzen führen oder das Gerät kann über die Augen rutschen, wodurch Verletzungsgefahr besteht. Vergewissern Sie sich vor Beginn der Massage, dass das Massagegerät gut auf Ihrem Kopf sitzt und keine Beschwerden verursacht. Das Massagegerät ist mit elastischen Klettverschlüssen ausgestattet, mit denen Sie die Passform individuell anpassen können.

2. Massage und Einstellungen

Nachdem Sie das Massagegerät auf Ihren Kopf gesetzt und eingeschaltet haben, sollten Sie das passende Programm entsprechend Ihren Vorlieben auswählen. Das Gerät verfügt über 3 Betriebsmodi, die auf dem Display (1) angezeigt werden. Um sie zu ändern, drücken Sie einfach zyklisch die EIN/AUS-Taste (4).

Die einzelnen Modi sind: Meridianreinigung | Linderung von Schmerzen und Müdigkeit | Akupressur

Das Gerät verfügt über eine Aufwärmfunktion. Durch mehrmaliges Drücken der Heiztaste (3) lässt sich die Heizstärke auf einer 4-stufigen Skala verändern, wobei Stufe 4 die Heizung ausschaltet. Um das Gerät auszuschalten, drücken Sie die EIN-/AUS-Taste (4) erneut für einige Sekunden.

3. Gefahren und Warnungen

Verwenden Sie keine Ersatzteile, die nicht vom Hersteller zugelassen sind. Nicht professionelle Servicekräfte sollten das Beinmassagegerät nicht ohne Genehmigung auseinandernehmen und Teile davon ersetzen.

Wenn das Netzkabel beschädigt ist, muss es durch entsprechendes Fachpersonal ausgetauscht werden, um Gefährdungen zu vermeiden. Verwenden oder lagern Sie das Produkt nicht an einem Ort mit hoher Luftfeuchtigkeit oder hohen Temperaturen. Wenn Sie mit der Massage fertig sind, ziehen Sie das Netzkabel ab. Verwenden Sie das Produkt nicht länger als jeweils 15 Minuten. Sollten Nebenwirkungen auftreten, beenden Sie die Verwendung des Massagegeräts sofort. Wenn die Temperatur zu hoch ist oder das Produkt beginnt, unangenehm zu riechen oder einen Brandgeruch abzugeben, stellen Sie die Verwendung sofort ein und ziehen Sie den Stecker. Tragen Sie das Produkt nicht, indem Sie am Netzkabel ziehen, um zu verhindern, dass sich das Netzkabel löst.

Dieses Produkt ist nicht für Personen bestimmt, denen es an physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten mangelt oder die nicht über die nötige Erfahrung und Kenntnisse auf diesem Gebiet verfügen (einschließlich Kinder).

Personen, die nicht hitzeempfindlich sind, sollten die Heizfunktion mit Vorsicht nutzen – am besten unter Aufsicht einer Pflegeperson. Wenn einer der folgenden Punkte auf Sie zutrifft, konsultieren Sie vor der Anwendung Ihren Arzt: Schwangere, Kinder oder ältere Menschen, Menschen, die an Hautinfektionen leiden oder Rötungen und Verbrennungen der Haut haben, die einen Herzschrittmacher oder ein ähnliches implantiertes medizinisches Gerät tragen; Patienten mit Herzkrankungen oder bösartigen Tumoren usw., Menschen, die sich in Behandlung befinden oder Beschwerden haben, Menschen, die an Osteoporose leiden, Menschen mit hohem Blutdruck oder anormalem Blutdruck.

4. Reinigung und Pflege

Schalten Sie das Produkt vor der Reinigung aus und ziehen Sie das Netzkabel ab.

Wischen Sie die Oberfläche des Produkts mit einem trockenen, weichen Tuch ab. Reinigen Sie das Produkt und die Zubehörtteile nicht mit ätzenden Reinigungsmitteln wie Benzol oder Verdünner. Lagern Sie das Produkt bei Nichtgebrauch an einem kühlen, trockenen Ort. Vermeiden Sie außerdem direkte Sonneneinstrahlung oder feuchte Umgebungen, da es sonst zu Farbverblassungen oder Schäden am Produkt kommen kann.

1. Fonctionnement de l'appareil

L'appareil est très simple à utiliser : il suffit d'appuyer sur un bouton pour démarrer un massage relaxant de la tête qui vous permettra de vous reposer après une dure journée de travail ou vous aidera à vous endormir et à réduire les effets de l'insomnie. L'appareil s'allume à l'aide du bouton ON/OFF (4). Maintenez le bouton enfoncé pendant environ 3 secondes pour allumer le masseur. Avant utilisation, il est recommandé de charger complètement la batterie de l'appareil à l'aide du câble USB. Il est recommandé de ne pas décharger complètement l'appareil pour prolonger la durée de vie de la batterie. Il est interdit d'utiliser le masseur pendant le chargement de la batterie. Cela peut provoquer des dommages ou un incendie. Avant de commencer le massage, placez le masseur sur votre tête comme indiqué sur les illustrations au début de ce manuel d'instructions. Un positionnement incorrect du masseur sur la tête pendant le fonctionnement peut provoquer une gêne, des douleurs ou l'appareil peut glisser sur les yeux, risquant ainsi de provoquer des blessures. Avant de commencer le massage, assurez-vous que le masseur s'adapte bien à votre tête et ne provoque pas d'inconfort. Le masseur est doté de sangles Velcro élastiques que vous pouvez utiliser pour ajuster l'ajustement.

2. Massage et réglages

Après avoir placé le masseur sur votre tête et l'avoir allumé, vous devez sélectionner le programme approprié en fonction de vos préférences. L'appareil dispose de 3 modes de fonctionnement affichés sur l'écran (1). Pour les changer, il suffit d'appuyer cycliquement sur le bouton ON/OFF (4). Les modes individuels sont : Nettoyage des méridiens | Réduire la douleur et la fatigue | Acupression. L'appareil dispose d'une fonction de préchauffage. Appuyez simplement sur le bouton de chauffage (3) à plusieurs reprises pour modifier l'intensité de chauffage sur une échelle à 4 niveaux, l'étape 4 désactivant le chauffage. Pour éteindre l'appareil, appuyez à nouveau sur le bouton ON/OFF (4) pendant quelques secondes.

3. Dangers et avertissements

N'utilisez pas de pièces de rechange non approuvées par le fabricant. Un service non professionnel ne doit pas démonter et remplacer des pièces du masseur de jambes sans autorisation.

Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un personnel professionnel approprié afin d'éviter tout danger. N'utilisez pas et ne stockez pas le produit dans un endroit à forte humidité ou à température élevée. Une fois le massage terminé, débranchez le cordon d'alimentation. N'utilisez pas le produit pendant plus de 15 minutes à la fois. Si des effets indésirables surviennent, arrêtez immédiatement d'utiliser le masseur. Si la température est trop élevée ou si le produit commence à sentir mauvais ou à émettre une odeur de brûlé, cessez immédiatement de l'utiliser et débranchez-le. Ne transportez pas le produit en tirant sur le cordon d'alimentation pour éviter que celui-ci ne se détache. Ce produit n'est pas destiné aux personnes dépourvues de capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manquant d'expérience et de connaissances dans ce domaine (y compris les enfants).

Les personnes qui ne sont pas sensibles à la chaleur doivent utiliser la fonction de chauffage avec prudence, de préférence sous la surveillance d'un soignant. Si vous présentez l'une des conditions suivantes, consultez votre médecin avant utilisation : Femmes enceintes, enfants ou personnes âgées, Personnes souffrant d'infections cutanées ou présentant des rougeurs et des brûlures de la peau, qui utilisent un stimulateur cardiaque ou un dispositif médical implanté similaire ; Les patients souffrant de maladies cardiaques ou de tumeurs malignes, etc., Les personnes qui suivent un traitement ou qui souffrent d'inconfort. Les personnes souffrant d'ostéoporose, Les personnes souffrant d'hypertension ou de tension artérielle anormale.

4. Nettoyage et entretien

Avant le nettoyage, éteignez le produit et débranchez le cordon d'alimentation.

Essuyez la surface du produit avec un chiffon sec et doux. Ne nettoyez pas le produit et les accessoires avec des détergents corrosifs tels que le benzène ou les diluants. Conservez-les dans un endroit frais et sec lorsqu'ils ne sont pas utilisés. Évitez également l'exposition à la lumière directe du soleil ou aux environnements humides, sinon cela pourrait provoquer une décoloration ou endommager le produit.

1. Funcionamiento del dispositivo

El dispositivo es muy fácil de usar: basta con presionar un botón para iniciar un relajante masaje de cabeza que le permitirá descansar después de un duro día de trabajo o le ayudará a conciliar el sueño y reducir los efectos del insomnio. El dispositivo se enciende mediante el botón ON/OFF (4). Mantenga presionado el botón durante unos 3 segundos para encender el masajeador. Antes de usar, se recomienda cargar completamente la batería del dispositivo mediante el cable USB. Se recomienda no descargar completamente el dispositivo para prolongar la vida útil de la batería. Está prohibido utilizar el masajeador mientras se carga la batería. Esto podría causar daños o incendio. Antes de iniciar el masaje, coloque el masajeador sobre su cabeza como se muestra en las ilustraciones al principio de este manual de instrucciones. La colocación incorrecta del masajeador en la cabeza durante su uso puede provocar molestias, dolor o el dispositivo puede deslizarse sobre los ojos, con riesgo de lesiones. Antes de comenzar el masaje, asegúrese de que el masajeador se ajusta bien a su cabeza y no le causa molestias. El masajeador tiene correas elásticas de velcro que puedes usar para ajustar el ajuste.

2. Masaje y ajustes

Después de colocar el masajeador en su cabeza y encenderlo, debe seleccionar el programa apropiado según sus preferencias. El dispositivo tiene 3 modos de funcionamiento que se muestran en la pantalla (1). Para cambiarlos, simplemente presione cíclicamente el botón ON/OFF (4).

Los modos individuales son: Limpieza de meridianos | Reducir el dolor y la fatiga | Acupresión

El dispositivo tiene una función de calentamiento. Simplemente presione el botón de calentamiento (3) repetidamente para cambiar la intensidad del calentamiento en una escala de 4 pasos, donde el paso 4 apaga el calentamiento. Para apagar el dispositivo, presione nuevamente el botón ON/OFF (4) durante unos segundos.

3. Peligros y advertencias

No utilice piezas de repuesto que no estén aprobadas por el fabricante. El personal de servicio no profesional no debe desmontar ni sustituir piezas del masajeador de piernas sin autorización.

Si el cable de alimentación está dañado, deberá ser reemplazado por personal profesional apropiado para evitar riesgos. No utilice ni almacene el producto en un lugar con alta humedad o alta temperatura. Una vez que haya terminado de masajear, desenchufe el cable de alimentación. No utilice el producto durante más de 15 minutos seguidos. Si se produce alguna reacción adversa, deje de utilizar el masajeador inmediatamente. Si la temperatura es demasiado alta o el producto comienza a oler mal o emitir un olor a quemado, deje de usarlo inmediatamente y desconéctelo. No transporte el producto tirando del cable de alimentación para evitar que éste se afloje.

Este producto no está destinado a personas que carezcan de capacidades físicas, sensoriales o mentales o que carezcan de experiencia y conocimientos en esta área (incluidos los niños).

Las personas que no son sensibles al calor deben utilizar la función de calentamiento con precaución, preferiblemente bajo la supervisión de un cuidador. Si tiene alguna de las siguientes condiciones, consulte a su médico antes de usar: Mujeres embarazadas, niños o ancianos. Personas que sufren infecciones de la piel o que tienen enrojecimiento y quemaduras en la piel, que usan un marcapasos o un dispositivo médico implantado similar; Pacientes con enfermedades del corazón o tumores malignos, etc., personas que estén recibiendo tratamiento o tengan molestias, personas que sufren de osteoporosis, personas con presión arterial alta o presión arterial anormal.

4. Limpieza y cuidado

Antes de limpiar, apague el producto y desenchufe el cable de alimentación.

Limpie la superficie del producto con un paño suave y seco. No limpie el producto ni sus accesorios con detergentes corrosivos como benceno o disolventes. Guárdelo en un lugar fresco y seco cuando no lo utilice. Evite también la exposición a la luz solar directa o a ambientes húmedos, de lo contrario puede provocar decoloración o dañar el producto.

1. Operação do dispositivo

O dispositivo é muito fácil de utilizar: basta premir um botão para iniciar uma massagem relaxante na cabeça que lhe permitirá descansar após um dia duro de trabalho ou ajudá-lo a adormecer e a reduzir os efeitos da insônia. O dispositivo é ligado através do botão ON/OFF (4). Mantenha o botão pressionado durante cerca de 3 segundos para ligar o massajador. Antes de utilizar, é recomendável carregar totalmente a bateria do dispositivo através do cabo USB. É recomendável não descarregar totalmente o dispositivo para prolongar a vida útil da bateria. É proibido utilizar o massajador enquanto a bateria estiver a carregar. Isto pode causar danos ou incêndio. Antes de iniciar a massagem, coloque o massajador na cabeça, conforme indicado nas ilustrações no início deste manual de instruções.

O posicionamento incorreto do massajador na cabeça durante a operação pode causar desconforto, dor ou o dispositivo pode escorregar sobre os olhos, causando risco de ferimentos. Antes de iniciar a massagem, certifique-se de que o massajador se adapta bem à sua cabeça e não causa desconforto. O massajador tem tiras elásticas de velcro que pode utilizar para ajustar o ajuste.

2. Massagem e definições

Depois de colocar o massajador na cabeça e ligá-lo, deve selecionar o programa apropriado para se adequar às suas preferências. O dispositivo possui 3 modos de funcionamento apresentados no visor (1). Para os alterar, basta premir ciclicamente o botão ON/OFF(4).

Os modos individuais são: Limpeza de Meridianos | Reduzir a dor e a fadiga | Acupressão

O dispositivo possui uma função de aquecimento. Basta premir o botão de aquecimento (3) repetidamente para alterar a intensidade do aquecimento numa escala de 4 passos, em que o passo 4 desliga o aquecimento. Para desligar o aparelho, pressione novamente o botão ON/OFF (4) durante alguns segundos.

3. Perigos e advertências

Não utilize peças de substituição que não sejam aprovadas pelo fabricante.

Se o cabo de alimentação estiver danificado, deverá ser substituído por pessoal profissional apropriado para evitar riscos. Não utilize nem guarde o produto em locais com humidade elevada ou temperatura elevada. Após terminar a massagem, desligue o cabo de alimentação. Não utilize o produto por mais de 15 minutos seguidos. Caso ocorra alguma reação adversa, pare de utilizar o massajador imediatamente. Se a temperatura for demasiado elevada ou o produto começar a cheirar mal ou a emitir um cheiro a queimado, pare de o utilizar imediatamente e desligue-o da tomada. Não transporte o produto puxando o cabo de alimentação para evitar que se solte.

Este produto não se destina a pessoas sem capacidades físicas, sensoriais ou mentais ou sem experiência e conhecimento nesta área (incluindo crianças).

As pessoas que não são sensíveis ao calor devem utilizar a função de aquecimento com precaução - de preferência sob a supervisão de um cuidador. Se tiver alguma das seguintes condições, consulte o seu médico antes de utilizar: Mulheres grávidas, crianças ou idosos, Pessoas que sofram de infeções cutâneas ou que apresentem vermelhidão ou queimaduras na pele, que utilizem um pacemaker ou um dispositivo médico implantado semelhante; Doentes com doenças cardíacas ou tumores malignos, etc., Pessoas em tratamento ou que estejam a sentir desconforto, Pessoas que sofram de osteoporose, Pessoas com pressão arterial elevada ou pressão arterial anormal.

4. Limpeza e cuidados

Antes de limpar, desligue o produto e desligue o cabo de alimentação.

Limpe a superfície do produto com um pano seco e macio. Não limpe o produto e os acessórios com detergentes corrosivos, como a benzina, diluentes. Evite também a exposição direta ao sol ou a ambientes húmidos, pois pode provocar o desbotamento da cor ou danos no produto.

1. Funzionamento del dispositivo

Il dispositivo è molto facile da usare: basta premere un pulsante per avviare un rilassante massaggio alla testa che vi permetterà di riposare dopo una dura giornata di lavoro o vi aiuterà ad addormentarvi e a ridurre gli effetti dell'insonnia. L'apparecchio si accende tramite il pulsante ON/OFF (4). Tenere premuto il pulsante per circa 3 secondi per accendere il massaggiatore. Prima dell'uso, si consiglia di caricare completamente la batteria del dispositivo tramite il cavo USB. Si consiglia di non scaricare completamente il dispositivo per prolungare la durata della batteria. È vietato utilizzare il massaggiatore mentre la batteria è in carica. Ciò potrebbe causare danni o incendi. Prima di iniziare il massaggio, posizionare il massaggiatore sulla testa come mostrato nelle illustrazioni all'inizio di questo manuale di istruzioni.

Un posizionamento non corretto del massaggiatore sulla testa durante il funzionamento può causare fastidio, dolore oppure il dispositivo potrebbe scivolare sugli occhi, con il rischio di lesioni. Prima di iniziare il massaggio, accertatevi che il massaggiatore si adatti bene alla vostra testa e non vi provochi fastidio. Il massaggiatore è dotato di cinturini elastici in velcro che consentono di regolarne la vestibilità.

2. Massaggio e impostazioni

Dopo aver posizionato il massaggiatore sulla testa e averlo acceso, dovresti selezionare il programma più adatto alle tue preferenze. Il dispositivo dispone di 3 modalità di funzionamento visualizzate sul display (1). Per modificarli è sufficiente premere ciclicamente il tasto ON/OFF (4).

Le singole modalità sono: Pulizia dei meridiani | Ridurre il dolore e la fatica | Agopressione

Il dispositivo è dotato di funzione di riscaldamento. Basta premere ripetutamente il pulsante di riscaldamento (3) per modificare l'intensità del riscaldamento su una scala a 4 livelli, dove il livello 4 spegne il riscaldamento. Per spegnere l'apparecchio premere nuovamente il tasto ON/OFF (4) per alcuni secondi.

3. Pericoli e avvertenze

Non utilizzare parti di ricambio non approvate dal produttore. Un servizio non professionale non dovrebbe smontare e sostituire parti del massaggiatore per le gambe senza autorizzazione.

Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito da personale qualificato per evitare pericoli. Non utilizzare o conservare il prodotto in un luogo con elevata umidità o temperatura elevata. Una volta terminato il massaggio, scollegare il cavo di alimentazione. Non utilizzare il prodotto per più di 15 minuti alla volta. Se si verificano reazioni avverse, interrompere immediatamente l'utilizzo del massaggiatore. Se la temperatura è troppo alta o il prodotto inizia a emanare cattivo odore o odore di bruciato, interromperne immediatamente l'utilizzo e staccare la spina. Non trasportare il prodotto tirandolo dal cavo di alimentazione per evitare che il cavo si allenti.

Questo prodotto non è destinato a persone con capacità fisiche, sensoriali o mentali insufficienti o prive di esperienza e conoscenza in questo settore (bambini compresi).

Le persone non sensibili al calore devono utilizzare la funzione di riscaldamento con cautela, preferibilmente sotto la supervisione di un assistente. Se si verifica una delle seguenti condizioni, consultare il medico prima dell'uso: donne incinte, bambini o anziani, persone che soffrono di infezioni cutanee o presentano arrossamenti e ustioni della pelle, che utilizzano un pacemaker o un dispositivo medico impiantato simile; Pazienti affetti da malattie cardiache o tumori maligni, ecc., Persone sottoposte a cure o che soffrono di disagio, Persone affette da osteoporosi, Persone con pressione alta o pressione sanguigna anormale.

4. Pulizia e cura

Prima di procedere alla pulizia, spegnere il prodotto e scollegare il cavo di alimentazione.

Pulire la superficie del prodotto con un panno asciutto e morbido. Non pulire il prodotto e gli accessori con detergenti corrosivi come benzene, diluenti. Conservare in un luogo fresco e asciutto quando non in uso. Evitare inoltre l'esposizione alla luce solare diretta o ad ambienti umidi, poiché ciò potrebbe causare lo scolorimento o danni al prodotto.

1. Obsluha zařízení

Přístroj se velmi snadno používá – stačí stisknout jedno tlačítko a spustí se relaxační masáž hlavy, která vám umožní odpočinout si po náročném dni v práci nebo vám pomůže usnout a zmírní následky nespavosti. Zařízení se zapíná pomocí tlačítka ON/OFF (4). Masážní přístroj zapnete podržením tlačítka po dobu asi 3 sekund. Před použitím se doporučuje plně nabit baterii zařízení pomocí USB kabelu. Pro prodloužení životnosti baterie se doporučuje zařízení zcela nevybíjet. Je zakázáno používat masážní přístroj během nabíjení baterie. Mohlo by dojít k poškození nebo požáru. Před zahájením masáže si položte masážní přístroj na hlavu, jak je znázorněno na obrázcích na začátku tohoto návodu. Nesprávné umístění masážního přístroje na hlavě během provozu může způsobit nepohodlí, bolest nebo může přístroj sklouznout přes oči a riskovat zranění. Před zahájením masáže se ujistěte, že masér dobře sedí na hlavě a nezpůsobuje nepohodlí. Masér má elastické pásky na suchý zip, které můžete použít k přizpůsobení.

2. Masáž a nastavení

Po umístění masážního přístroje na hlavu a jeho zapnutí byste měli zvolit vhodný program, který bude vyhovovat vašim preferencím. Zařízení má 3 provozní režimy zobrazené na displeji (1). Chcete-li je změnit, jednoduše cyklicky stiskněte tlačítko ON/OFF (4). Jednotlivé režimy jsou: Meridian Cleansing | Snížení bolesti a únavy | Akupresura. Zařízení má funkci zahřívání. Jednoduše stiskněte opakovaně tlačítko ohřevu (3) pro změnu intenzity ohřevu na 4stupňové stupnici, kde krok 4 ohřev vypne. Chcete-li zařízení vypnout, stiskněte znovu na několik sekund tlačítko ON/OFF (4).

3. Nebezpečí a varování

Nepoužívejte náhradní díly, které nejsou schváleny výrobcem.

Pokud je napájecí kabel poškozen, musí jej vyměnit příslušný odborný personál, aby se předešlo nebezpečí. Nepoužívejte ani neskladujte výrobek na místě s vysokou vlhkostí nebo vysokou teplotou. Jakmile masáž dokončíte, odpojte napájecí kabel. Nepoužívejte výrobek déle než 15 minut v kuse. Pokud se vyskytnou nějaké nežádoucí reakce, okamžitě přestaňte masér používat. Je-li teplota příliš vysoká nebo produkt začíná zapáchat nebo vydává zápach spáleniny, okamžitě jej přestaňte používat a odpojte jej ze zásuvky. Nepřenášejte výrobek taháním za napájecí kabel, aby se napájecí kabel neuvolnil.

Tento výrobek není určen osobám, které nemají fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nemají zkušenosti a znalosti v této oblasti (včetně dětí).

Lidé, kteří nejsou citliví na teplo, by měli funkci vyhřívání používat opatrně – nejlépe pod dohledem pečovatele. Pokud máte některý z následujících stavů, poraďte se před použitím se svým lékařem: Těhotné ženy, děti nebo senioři. Lidé trpící kožními infekcemi nebo mající zarudnutí a popáleniny kůže, kteří používají kardiostimulátor nebo podobný implantovaný zdravotnický prostředek; Pacienti se srdečním onemocněním nebo zhoubnými nádory atd.. Lidé, kteří podstupují léčbu nebo jsou v nepohodlí. Lidé trpící osteoporózou. Lidé s vysokým krevním tlakem nebo abnormálním krevním tlakem.

4. Čištění a péče

Před čištěním vypněte produkt a odpojte napájecí kabel.

Otřete povrch produktu suchým měkkým hadříkem. Nečistěte výrobek a příslušenství korozivními čistícími prostředky, jako je benzen, ředidla, pokud je nepoužíváte, skladujte je na chladném a suchém místě. Vyvarujte se také vystavení přímému slunečnímu záření nebo vlhkému prostředí, jinak může dojít k vyblednutí barev nebo poškození produktu.

1. Obsluha zariadenia

Prístroj sa veľmi ľahko používa – stačí stlačiť jedno tlačidlo a spustí sa relaxačná masáž hlavy, ktorá vám umožní oddýchnuť si po náročnom dni v práci alebo vám pomôže zaspáť a zníži následky nespavosti. Zariadenie sa zapína pomocou tlačidla ON/OFF (4). Ak chcete masážny prístroj zapnúť, podržte tlačidlo stlačené asi 3 sekundy. Pred použitím sa odporúča úplne nabiť batériu zariadenia pomocou USB kábla. Na predĺženie životnosti batérie sa odporúča nevybíjať zariadenie úplne. Počas nabíjania batérie je zakázané používať masér. Môže to spôsobiť poškodenie alebo požiar. Pred začatím masáže si položte masážny prístroj na hlavu, ako je znázornené na obrázkoch na začiatku tohto návodu. Nesprávne umiestnenie masážneho prístroja na hlavu počas prevádzky môže spôsobiť nepohodlie, bolesť alebo môže prístroj sklznúť cez oči, čím hrozí zranenie. Pred začatím masáže sa uistite, že masér dobre sedí na hlavu a nespôsobuje nepohodlie. Masér má elastické popruhy na suchý zips, pomocou ktorých si môžete prispôbiť.

2. Masáž a nastavenie

Po umiestnení masážneho prístroja na hlavu a jeho zapnutí by ste si mali zvoliť vhodný program, ktorý vyhovuje vašim preferenciám. Prístroj má 3 prevádzkové režimy zobrazené na displeji (1). Ak ich chcete zmeniť, jednoducho cyklicky stlačajte tlačidlo ON/OFF(4).

Jednotlivé režimy sú: Meridian Cleansing | Zníženie bolesti a únavy | Akupresúra

Zariadenie má funkciu zahrievania. Jednoduchým opakovaným stláčaním tlačidla ohrevu (3) zmeníte intenzitu ohrevu na 4-stupňovej stupnici, kde krok 4 ohrev vypne. Ak chcete zariadenie vypnúť, znova na niekoľko sekúnd stlačte tlačidlo ON/OFF (4).

3. Nebezpečenstvá a varovania

Nepoužívajte náhradné diely, ktoré nie sú schválené výrobcem.

Ak je napájací kábel poškodený, musí ho vymeniť príslušný odborný personál, aby sa predišlo nebezpečenstvu. Výrobok nepoužívajte ani neskladujte na mieste s vysokou vlhkosťou alebo vysokou teplotou. Po dokončení masáže odpojte napájací kábel. Nepoužívajte výrobok dlhšie ako 15 minút v kuse. Ak sa vyskytnú akékoľvek nežiaduce reakcie, okamžite prestaňte masér používať. Ak je teplota príliš vysoká alebo produkt začne zapáchať alebo vyžaruje zápach spáleniny, okamžite ho prestaňte používať a odpojte ho zo siete. Výrobok neprenášajte fahaním za napájací kábel, aby ste predišli uvoľneniu napájacieho kábla.

Tento produkt nie je určený pre osoby, ktoré nemajú fyzické, zmyslové alebo duševné schopnosti alebo nemajú skúsenosti a znalosti v tejto oblasti (vrátane detí).

Ľudia, ktorí nie sú citliví na teplo, by mali funkciu vyhrievania používať opatrne – najlepšie pod dohľadom opatrovateľa. Ak máte niektorý z nasledujúcich stavov, pred použitím sa poraďte so svojím lekárom: tehotné ženy, deti alebo starší ľudia, ľudia trpiaci kožnými infekciami alebo sčervenaním a popáleninami kože, ktorí používajú kardiostimulátor alebo podobné implantované zdravotnícke zariadenie; Pacienti s ochorením srdca alebo malignými nádormi atď., Ľudia, ktorí sa liečia alebo majú ťažkosti, Ľudia trpiaci osteoporózou, Ľudia s vysokým krvným tlakom alebo abnormálnym krvným tlakom.

4. Čistenie a starostlivosť

Pred čistením produkt vypnite a odpojte napájací kábel.

Povrch produktu utrite suchou, mäkkou handričkou. Nečistite výrobok a príslušenstvo korozívnymi čistiacimi prostriedkami, ako je benzén, riedidlá, keď ich nepoužívate, skladujte ich na chladnom a suchom mieste. Vyhnite sa tiež vystaveniu priamemu slnečnému žiareniu alebo vlhkému prostrediu, inak môže dôjsť k vyblednutiu farieb alebo poškodeniu produktu.

1. Delovanje naprave

Naprava je zelo enostavna za uporabo - samo pritisnite en gumb, da začnete sproščujočo masažo glave, ki vam bo omogočila počitek po napornem dnevu v službi ali pa vam bo pomagala zaspati in zmanjšala posledice nespečnosti. Napravo vklopite s tipko VKLOP/IZKLOP (4). Za vklop masaže držite gumb približno 3 sekunde. Pred uporabo je priporočljivo popolnoma napolniti baterijo naprave s kablom USB. Priporočljivo je, da naprave ne izpraznite do konca, da podaljšate življenjsko dobo baterije. Med polnjenjem baterije je prepovedano uporabljati masažni aparat. To lahko povzroči poškodbe ali požar. Preden začnete z masažo, postavite masažno napravo na glavo, kot je prikazano na slikah na začetku tega priročnika z navodili.

Nepravilna namestitvev masažnega aparata na glavo med delovanjem lahko povzroči nelagodje, bolečino ali pa lahko naprava zdrsne čez oči, kar lahko povzroči poškodbe. Pred začetkom masaže se prepričajte, da se masažni aparat dobro prilega vaši glavi in ne povzroča nelagodja. Masažer ima elastične ježke, s katerimi lahko prilagodite prileganje.

2. Masaža in nastavitve

Ko postavite masažni aparat na glavo in ga vklopite, izberite ustrezen program, ki ustreza vašim željam. Naprava ima 3 načine delovanja prikazane na zaslonu (1). Če jih želite spremeniti, preprosto ciklično pritisnite gumb VKLOP/IZKLOP (4).

Posamezni načini so: Čiščenje meridianov | Zmanjšanje bolečine in utrujenosti | Akupresura

Naprava ima funkcijo ogrevanja. Preprosto večkrat pritisnite gumb za gretje (3), da spremenite jakost gretja na 4-stopenjski lestvici, kjer 4. korak izklopi gretje. Napravo izklopite tako, da ponovno za nekaj sekund pritisnete tipko VKLOP/IZKLOP (4).

3. Nevarnosti in opozorila

Ne uporabljajte nadomestnih delov, ki jih proizvajalec ne odobri. Nestrokovni servis ne sme razstaviti in zamenjati delov masažerja za noge brez dovoljenja.

Če je napajalni kabel poškodovan, ga mora zamenjati ustrezno strokovno osebje, da se izognete nevarnosti. Izdelka ne uporabljajte in ne shranjujte na mestu z visoko vlažnostjo ali visoko temperaturo. Ko končate z masažo, izključite napajalni kabel. Izdelka ne uporabljajte več kot 15 minut naenkrat. Če se pojavijo neželeni učinki, takoj prenehajte z uporabo masažnega aparata. Če je temperatura previsoka ali izdelek začne slabo dišati ali oddaja vonj po zažganem, ga takoj prenehajte uporabljati in ga izključite iz električnega omrežja. Izdelka ne prenašajte tako, da vlečete za napajalni kabel, da preprečite, da bi se napajalni kabel zrahljal.

Ta izdelek ni namenjen osebam s pomanjkanjem fizičnih, senzoričnih ali mentalnih sposobnosti ali nimajo izkušenj in znanja na tem področju (vključno z otroki).

Osebe, ki niso občutljive na toploto, morajo uporabljati funkcijo gretja previdno – po možnosti pod nadzorom negovalca. Če imate katero od naslednjih stanj, se pred uporabo posvetujte z zdravnikom: Nosečnice, otroci ali starejši, Ljudje s kožnimi okužbami ali pordelostjo in opeklinami kože, ki uporabljajo srčni spodbujevalnik ali podoben implantiran medicinski pripomoček; Bolniki s srčnimi boleznimi ali malignimi tumorji itd., Ljudje, ki se zdravijo ali imajo nelagodje, Ljudje z osteoporozo, Ljudje z visokimi ali nenormalnim krvnim tlakom.

4. Čiščenje in nega

Pred čiščenjem izklopite izdelek in izvlecite napajalni kabel.

Obrišite površino izdelka s suho, mehko krpo. Izdelka in dodatkov ne čistite z jedkimi detergenti, kot so benzen, razredčila. Ko niso v uporabi, jih hranite na hladnem in suhem mestu. Izogibajte se tudi izpostavljanju neposredni sončni svetlobi ali vlažnim okoljem, sicer lahko povzroči bleedenje barv ali poškodbe izdelka.

1. Seadme töö

Seadet on väga lihtne kasutada – vajutage lihtsalt ühte nuppu, et alustada lõõgastavat peamassaaži, mis võimaldab teil pärast rasket tööpäeva puhata või aitab uinuda ja vähendab unetuse tagajärgi. Seade lülitatakse sisse ON/OFF nupuga (4). Masseerija sisselülitamiseks hoidke nuppu umbes 3 sekundit all. Enne kasutamist on soovitatav seadme aku USB-kaabli abil täielikult laadida. Aku tööea pikendamiseks ei ole soovitatav seadet täielikult tühjendada. Masseerija kasutamine aku laadimise ajal on keelatud. See võib põhjustada kahjustusi või tulekahju. Enne massaaži alustamist asetage masseerija pähe, nagu on näidatud selle kasutusjuhendi alguses olevatel joonistel.

Masseerija vale asend peas töötamise ajal võib põhjustada ebamugavust, valu või seade võib libiseda üle silmade, ohustades vigastusi. Enne massaaži alustamist veenduge, et masseerija sobib hästi teie peaga ega tekita ebamugavust. Masseerijal on elastsed takjapaelad, mille abil saate sobivust reguleerida.

2. Massaaž ja seadistused

Pärast masseerija pähe asetamist ja sisselülitamist tuleks valida oma eelistustele vastav programm. Seadmel on 3 ekraanil kuvatud töörežiimi (1). Nende muutmiseks vajutage lihtsalt tsükliliselt nuppu ON/OFF (4).

Üksikud režiimid on järgmised: Meridian Cleansing | Valu ja väsimuse vähendamine | Akupressur

Seadmel on soojendusfunktsioon. Kütetugevuse muutmiseks 4-astmelisel skaalal vajutage lihtsalt küttenuppu (3) korduvalt, kus samm 4 lülitab kütte välja. Seadme väljalülitamiseks vajutage uuesti mõne sekundi jooksul ON/OFF nuppu (4).

3. Ohud ja hoiatused

Ärge kasutage varuosi, mida tootja ei ole heaks kiitnud.

Kui toitejuhe on kahjustatud, peab selle ohu vältimiseks asendama asjakohane professionaalne personal. Ärge kasutage ega hoidke toodet kohas, kus on kõrge niiskus või kõrge temperatuur. Kui olete masseerimise lõpetanud, eemaldage toitejuhe. Ärge kasutage toodet korraga kauem kui 15 minutit. Kõrvaltoimete ilmumisel lõpetage kohe selle masseerija kasutamine. Kui temperatuur on liiga kõrge või toode hakkab halvasti lõhnama või eritab põletuslõhna, lõpetage kohe selle kasutamine ja eemaldage vooluvõrgust. Ärge kandke toodet toitejuhtmest tõmmates, et vältida toitejuhtme lahtitulemist.

See toode ei ole mõeldud inimestele, kellel puuduvad füüsilised, sensoorsed või vaimsed võimed või kellel puuduvad selles valdkonnas kogemused ja teadmised (sh lastele).

Inimesed, kes ei ole kuumuse suhtes tundlikud, peaksid küttefunktsiooni kasutama ettevaatlikult – soovitatavalt hooldaja järelevalve all. Kui teil on mõni järgmistest seisunditest, pidage enne kasutamist nõu oma arstiga: Rasedad naised, lapsed või eakad, Inimesed, kes põevad nahainfektsiooni või kellel on naha punetus ja põletused, kes kasutavad südamestimulaatorit või sarnast siirdatud meditsiiniseadet; Südamehaiguste või pahaloomuliste kasvajatega patsiendid jne, Inimesed, kes saavad ravi või kellel on ebamugavustunne, Inimesed, kes põevad osteoporoosi, Inimesed, kellel on kõrge vererõhk või ebanormaalne vererõhk.

4. Puhastamine ja hooldus

Enne puhastamist lülitage toode välja ja eemaldage toitejuhe.

Pühkige toote pinda kuiva pehme lapiga. Ärge puhastage toodet ja tarvikuid söövitavate puhastusvahenditega, nagu benseen, lahusti, kui te seda ei kasuta. Samuti vältige kokkupuudet otsese päikesevalguse või niiske keskkonnaga, vastasel juhul võib see põhjustada värvide tuhmumist või toote kahjustamist.

1. Įrenginio veikimas

Prietaisą labai paprasta naudoti – tereikia paspausti vieną mygtuką ir pradėti atpalaiduojantį galvos masažą, kuris leis pailsėti po sunkios darbo dienos arba padės užmigti ir sumažins nemigos padarinius. Prietaisas jungiamas naudojant ON/OFF mygtuką (4). Norėdami įjungti masažuoklį, laikykite nuspaudę mygtuką maždaug 3 sekundes. Prieš naudojant, rekomenduojama visiškai įkrauti įrenginio bateriją naudojant USB kabelį. Norint pailginti akumuliatoriaus tarnavimo laiką, rekomenduojama visiškai neiškrauti įrenginio. Įkraunant akumuliatorių, masažuoklį naudoti draudžiama. Tai gali sukelti žalą arba gaisrą. Prieš pradėdami masažą, uždėkite masažuoklį ant galvos, kaip parodyta šios instrukcijos pradžioje esančiose iliustracijose.

Netinkama masažuoklio padėtis ant galvos veikimo metu gali sukelti diskomfortą, skausmą arba prietaisas gali paslysti per akis, o tai gali susižeisti. Prieš pradėdami masažą įsitikinkite, kad masažuoklis gerai prigulunda prie galvos ir nesukelia diskomforto. Masažuoklis turi elastingus Velcro dirželius, kuriais galite reguliuoti priguludimą.

2. Masažas ir nustatymai

Uždėję masažuoklį ant galvos ir jį įjungę, turėtumėte pasirinkti tinkamą programą, kuri atitiktų jūsų pageidavimus. Prietaisas turi 3 veikimo režimus, rodomus ekrane (1). Norėdami juos pakeisti, tiesiog cikliška paspauskite ON/OFF (4) mygtuką.

Atskiri režimai yra: Meridian Cleansing | Skausmo ir nuovargio mažinimas | Akupresūra

Prietaisas turi pašildymo funkciją. Tiesiog pakartotinai paspauskite šildymo mygtuką (3), kad pakeistumėte šildymo stiprumą 4 pakopų skalėje, kur 4 veiksmas išjungia šildymą. Norėdami išjungti įrenginį, dar kartą paspauskite ON/OFF mygtuką (4) keletą sekundžių.

3. Pavojai ir įspėjimai

Nenaudokite gamintojo nepatvirtintų atsarginių dalių.

Jei maitinimo laidas pažeistas, jį turi pakeisti tinkamas profesionalus personalas, kad būtų išvengta pavojaus. Nenaudokite ir nelaikykite gaminio vietose, kuriose yra daug drėgmės arba aukšta temperatūra. Baigę masažuoti, atjunkite maitinimo laidą. Nenaudokite produkto ilgiau nei 15 minučių vienu metu. Jei atsiranda kokių nors nepageidaujamų reakcijų, nedelsdami nustokite naudoti masažuoklį. Jei temperatūra per aukšta arba gaminys pradeda blogai kvėpėti arba skleidžia degimo kvapą, nedelsdami nustokite jį naudoti ir ištraukite iš elektros tinklo. Neneškite gaminio traukdami už maitinimo laido, kad maitinimo laidas neatsilaisvintų.

Šis gaminys nėra skirtas asmenims, kurie neturi fizinio ar protinio gebėjimų arba neturi patirties ir žinių šioje srityje (įskaitant vaikus).

Žmonės, kurie nėra jautrūs karščiui, turėtų naudoti šildymo funkciją atsargiai – geriausia, jei jį prižiūrėtų slaugytojas. Jei turite bet kurią iš šių būklių, prieš naudodami pasitarkite su gydytoju: Neščios moterys, vaikai ar pagyvenę žmonės, Žmonės, kenčiantys nuo odos infekcijų arba turintys odos paraudimą ir nudegimus, naudojančios širdies stimuliatorių ar panašų implantuotą medicinos prietaisą; Pacientai, sergantys širdies ligomis ar piktybiniais navikais ir kt., Žmonės, kurie gydomi arba jaučia diskomfortą, Žmonės, kenčiantys nuo osteoporozės, Žmonės, kurių kraujospūdis yra aukštas ar nenormalus kraujospūdis.

4. Valymas ir priežiūra

Prieš valydami išjunkite gaminį ir atjunkite maitinimo laidą.

Nuvalykite gaminio paviršių sausa, minkšta šluoste. Nevalykite gaminio ir priedų esdinčiais valikliais, tokiais kaip benzenas, skiedikliai, kai nenaudojate, laikykite vėsioje, sausoje vietoje. Taip pat venkite tiesioginių saulės spindulių ar drėgnos aplinkos, nes gali išblukti spalva arba sugadinti gaminį.

1. Ierīces darbība

Ierīce ir ļoti vienkārši lietojama – vienkārši nospiediet vienu pogu, lai sāktu relaksējošu galvas masāžu, kas ļaus atpūsties pēc smagas darba dienas vai palīdzēs iemigt un mazinās bezmiega sekas. Ierīce tiek ieslēgta, izmantojot ON/OFF pogu (4). Turiet pogu nospiestu apmēram 3 sekundes, lai ieslēgtu masieri. Pirms lietošanas ieteicams pilnībā uzlādēt ierīces akumulatoru, izmantojot USB kabeli. Lai pagarinātu akumulatora darbības laiku, nav ieteicams pilnībā izlādēt ierīci. Masieri ir aizliegts lietot akumulatora uzlādes laikā. Tas var izraisīt bojājumus vai aizdegšanos. Pirms masāžas uzsākšanas novietojiet masieri uz galvas, kā parādīts šīs lietošanas pamācības sākumā esošajās ilustrācijās.

Nepareiza masiera novietošana uz galvas darbības laikā var radīt diskomfortu, sāpes vai ierīce var paslīdēt pāri acīm, radot traumu risku. Pirms masāžas uzsākšanas pārlecinieties, vai masieris labi pieguļ galvai un nerada diskomfortu. Masierim ir elastīgas Velcro siksnas, kuras varat izmantot, lai pielāgotu piemērotību.

2. Masāža un iestatījumi

Pēc masiera novietošanas uz galvas un tā ieslēgšanas jums jāizvēlas atbilstošā programma, kas atbilst jūsu vēlmēm. Ierīcei ir 3 displejā redzami darbības režīmi (1). Lai tos mainītu, vienkārši cikliski nospiediet pogu ON/OFF (4).

Individuālie režīmi ir: Meridian Cleansing | Sāpju un noguruma mazināšana | Akupresūra

Ierīcei ir iesildīšanas funkcija. Vienkārši nospiediet sildīšanas pogu (3) atkārtoti, lai mainītu sildīšanas stiprumu 4 pakāpju skalā, kur 4, darbība izslēdz apkuri. Lai izslēgtu ierīci, nospiediet IESLĒGŠANAS/IZSLĒGŠANAS pogu (4) vēlreiz uz dažām sekundēm.

3. Briesmas un brīdinājumi

Neizmantojiet rezerves daļas, kuras nav apstiprinājis ražotājs.

Ja strāvas vads ir bojāts, tas ir jānomaina atbilstošam profesionālam personālam, lai izvairītos no briesmām. Neizmantojiet neuzglabājiet produktu vietā ar augstu mitruma līmeni vai augstu temperatūru. Kad esat pabeidzis masāžu, atvienojiet strāvas vadu. Nelietojiet produktu ilgāk par 15 minūtēm vienlaikus. Ja rodas nevēlamas reakcijas, nekavējoties pārtrauciet masiera lietošanu, ja temperatūra ir pārāk augsta vai produkts sāk slikti smirdēt vai izdala deguma smaku, nekavējoties pārtrauciet tā lietošanu un atvienojiet to no strāvas. Nepārnēsājiet izstrādājumu, velkot aiz strāvas vada, lai novērstu strāvas vada vaļīgumu.

Šis produkts nav paredzēts personām, kurām trūkst fizisko, sensoro vai garīgo spēju vai kuriem trūkst pieredzes un zināšanu šajā jomā (tostarp bērniem).

Cilvēkiem, kuri nav jutīgi pret karstumu, sildīšanas funkcija jāizmanto piesardzīgi – vēlams aprūpētāja uzraudzībā. Ja jums ir kāds no šiem stāvokļiem, pirms lietošanas konsultējieties ar savu ārstu: Grūtnieces, bērni un vecāka gadagājuma cilvēki, cilvēki, kas cieš no ādas infekcijām vai kuriem ir ādas apsārtums un apdegumi, kuri lieto elektrokardiostimulatoru vai līdzīgu implantētu medicīnisko ierīci; Pacienti ar sirds slimībām vai ļaundabīgiem audzējiem utt., Cilvēki, kuri tiek ārstēti vai kuriem ir diskomforts, Cilvēki, kas cieš no osteoporozes, Cilvēki ar augstu asinsspiedienu vai asinsspiediena novirzi.

4. Tīrīšana un kopšana

Pirms tīrīšanas izslēdziet izstrādājumu un atvienojiet strāvas vadu.

Noslaukiet izstrādājuma virsmu ar sausu, mitstu drāniņu. Netīriet izstrādājumu no piederumus ar kodīgiem mazgāšanas līdzekļiem, piemēram, benzolu, šķīdinātājiem, kad tos neizmantojat. Izvairieties arī no tiešas saules gaismas vai mitras vides iedarbības, pretējā gadījumā tas var izraisīt krāsas izbalēšanu vai izstrādājuma bojājumus.

1. A készülék működése

A készülék használata nagyon egyszerű – csak egy gombot kell megnyomni a pihenető fejmasszázs elindításához, amely lehetővé teszi a pihenést egy nehéz munkanap után, vagy segít elaludni, és csökkenti az álmatlanság hatásait. A készüléket az ON/OFF gombbal (4) lehet bekapcsolni. Tartsa lenyomva a gombot körülbelül 3 másodpercig a masszírozó bekapcsolásához. Használat előtt ajánlatos teljesen feltölteni a készülék akkumulátorát az USB-kábellel. Javasoljuk, hogy ne merítse le teljesen a készüléket az akkumulátor élettartamának meghosszabbítása érdekében. Az akkumulátor töltése közben tilos a masszírozót használni. Ez kárt vagy tüzet okozhat. A masszázs megkezdése előtt helyezze a masszírozót a fejére a használati útmutató elején található ábrák szerint.

A masszírozógép nem megfelelő elhelyezése a fejen működés közben kellemetlen érzést, fájdalmat okozhat, vagy a készülék a szemén átcuszhat, ami sérülést okozhat. A masszázs megkezdése előtt győződjön meg arról, hogy a masszírozó jól illeszkedik a fejéhez, és nem okoz kellemetlenséget. A masszírozó elasztikus tépőzáras pántokkal rendelkezik, amelyek segítségével beállíthatja az illeszkedést.

2. Masszázs és beállítások

Miután a masszírozót a fejére helyezte és bekapcsolta, válassza ki az igényeinek megfelelő programot. A készülék 3 üzemmóddal rendelkezik a kijelzőn (1). A módosításhoz egyszerűen nyomja meg az ON/OFF (4) gombot ciklikusan.

Az egyes módok a következők: Meridian Cleansing | Fájdalom és fáradtság csökkentése | Akupressúra

A készülék bemelegítő funkcióval rendelkezik. Egyszerűen nyomja meg többször a fűtés gombot (3) a fűtési erősség megváltoztatásához egy 4 fokozatú skálán, ahol a 4. lépés kikapcsolja a fűtést. A készülék kikapcsolásához nyomja meg ismét az ON/OFF gombot (4) néhány másodpercig.

3. Veszélyek és figyelmeztetések

Ne használjon olyan cserealkatrészeket, amelyeket a gyártó nem hagyott jóvá.

Ha a tápkábel megsérült, azt megfelelő szakemberrel kell kicseréltetni a veszélyek elkerülése érdekében. Ne használja vagy tárolja a terméket magas páratartalmú vagy magas hőmérsékletű helyen. Ha befejezte a masszírozást, húzza ki a tápkábelt. Ne használja a terméket egyszerre 15 percnél tovább. Ha bármilyen mellékhatás jelentkezik, azonnal hagyja abba a masszírozó használatát. Ha a hőmérséklet túl magas, vagy a termék rossz szagot kezd, vagy égett szagot áraszt, azonnal hagyja abba a használatát, és húzza ki a konnectorból. Ne a tápkábelnél fogva szállítsa a terméket, nehogy a tápkábel kilazuljon.

Ez a termék nem olyan személyek számára készült, akik nem rendelkeznek fizikai, érzékszervi vagy mentális képességekkel, vagy nem rendelkeznek tapasztalattal és ismeretekkel ezen a területen (beleértve a gyermekeket is).

A hőre nem érzékeny személyek óvatosan használják a fűtési funkciót – lehetőleg gonozdo felügyelete mellett. Ha az alábbi állapotok bármelyike fennáll Önnél, használat előtt konzultáljon orvosával: Terhes nők, gyermekek vagy idősek, Bőrfertőzésben szenvedők vagy bőrpír vagy égési sérülések szenvednek, akik pacemakert vagy hasonló beültetett orvosi eszközt használnak; Szívbetegségben vagy rosszindulatú daganatban stb. szenvedő betegek, kezelés alatt álló vagy kényelmetlenül érzik magukat, csonttritkulásban szenvedők, magas vérnyomásban vagy kóros vérnyomásban szenvedők.

4. Tisztítás és ápolás

Tisztítás előtt kapcsolja ki a terméket, és húzza ki a tápkábelt.

Törölje le a termék felületét egy száraz, puha ruhával. Ne tisztítsa a terméket és a tartozékokat maró hatású tisztítószerrel, például benzollal, hígítókkal. Használaton kívül tárolja hűvös, száraz helyen. Kerülje a közvetlen napfénynek vagy párák környezetnek való kitettséget is, különben színtelődést vagy a termék károsodását okozhatja.

1. Funcționarea dispozitivului

Aparatul este foarte ușor de folosit – doar apăsați un buton pentru a începe un masaj relaxant al capului care va vă permite să vă odihniți după o zi grea de muncă sau să vă ajute să adormiți și să reduceți efectele insomniei. Dispozitivul este pornit folosind butonul ON/OFF (4). Țineți apăsat butonul timp de aproximativ 3 secunde pentru a porni aparatul de masaj. Înainte de utilizare, se recomandă încărcarea completă a bateriei dispozitivului folosind cablul USB. Se recomandă să nu descărcați complet dispozitivul pentru a prelungi durata de viață a bateriei. Este interzisă utilizarea aparatului de masaj în timpul încărcării bateriei. Acest lucru poate provoca daune sau incendii. Înainte de a începe masajul, așezați aparatul de masaj pe cap, așa cum se arată în ilustrațiile de la începutul acestui manual de instrucțiuni. Poziționarea incorectă a aparatului de masaj pe cap în timpul funcționării poate provoca disconfort, durere sau dispozitivul poate aluneca peste ochi, riscând rănirea. Înainte de a începe masajul, asigurați-vă că aparatul de masaj se potrivește bine la cap și nu provoacă disconfort. Maserul are curele elastice Velcro pe care le puteți folosi pentru a regla potrivirea.

2. Masaj și setări

După ce ați plasat aparatul de masaj pe cap și l-ați pornit, ar trebui să selectați programul potrivit pentru preferințele dvs. Dispozitivul are 3 moduri de funcționare afișate pe afișaj (1). Pentru a le schimba, pur și simplu apăsați ciclic butonul ON/OFF(4). Modulurile individuale sunt: Meridian Cleansing | Reducerea durerii și a oboselei | Presopunctura. Aparatul are o funcție de încălzire. Pur și simplu apăsați butonul de încălzire (3) în mod repetat pentru a modifica puterea de încălzire pe o scară în 4 trepte, unde pasul 4 oprește încălzirea. Pentru a opri dispozitivul, apăsați din nou butonul ON/OFF (4) timp de câteva secunde.

3. Pericole și avertismente

Nu utilizați piese de schimb care nu sunt aprobate de producător. Serviciul neprofesional nu trebuie să dezasambleze și să înlocuiască părți ale aparatului de masaj pentru picioare fără permisiune.

Dacă cablul de alimentare este deteriorat, acesta trebuie înlocuit de către personal profesionist corespunzător pentru a evita un pericol. Nu utilizați și nu depozitați produsul într-un loc cu umiditate ridicată sau temperatură ridicată. După ce ați terminat de masaj, deconectați cablul de alimentare. Nu utilizați produsul mai mult de 15 minute o dată. Dacă apar reacții adverse, opriți imediat utilizarea aparatului de masaj. Dacă temperatura este prea ridicată sau produsul începe să miroasă urât sau să emită un miros de ars, încetați imediat să îl utilizați și scoateți-l din priză. Nu transportați produsul trăgând de cablul de alimentare pentru a preveni slăbirea acestuia.

Acest produs nu este destinat persoanelor care nu au capacități fizice, senzoriale sau mentale sau care nu au experiență și cunoștințe în acest domeniu (inclusiv copii).

Persoanele care nu sunt sensibile la căldură ar trebui să folosească funcția de încălzire cu prudență - de preferință sub supravegherea unui îngrijitor. Dacă aveți oricare dintre următoarele afecțiuni, consultați-vă medicul înainte de utilizare: Femei însărcinate, copii sau vârstnici, Persoane care suferă de infecții ale pielii sau care prezintă roșeață și arsuri ale pielii, care folosesc un stimulator cardiac sau un dispozitiv medical implantat similar; Pacienți cu boli de inimă sau tumori maligne etc., Persoane care urmează un tratament sau sunt în disconfort, Persoane care suferă de osteoporoză, Persoane cu hipertensiune arterială sau tensiune arterială anormală.

4. Curățare și îngrijire

Înainte de curățare, opriți produsul și deconectați cablul de alimentare.

Ștergeți suprafața produsului cu o cârpă uscată și moale. Nu curățați produsul și accesoriile cu detergenți corozivi, cum ar fi benzen, diluanți, depozitați într-un loc răcoros și uscat atunci când nu sunt utilizați. De asemenea, evitați expunerea la lumina directă a soarelui sau la medii umede, altfel poate cauza decolorarea culorii sau deteriorarea produsului.

1. Эксплуатация устройства

Устройство очень просто в использовании — достаточно нажать одну кнопку, чтобы начать расслабляющий массаж головы, который позволит вам отдохнуть после тяжелого рабочего дня или поможет вам заснуть и уменьшить последствия бессонницы. Включение устройства осуществляется с помощью кнопки ВКЛ/ВЫКЛ (4). Удерживайте кнопку нажатой около 3 секунд, чтобы включить массажер. Перед использованием рекомендуется полностью зарядить аккумулятор устройства с помощью USB-кабеля. Для продления срока службы батареи рекомендуется не разряжать устройство полностью. Запрещается использовать массажер во время зарядки аккумулятора. Это может привести к повреждению или пожару. Перед началом массажа поместите массажер на голову, как показано на рисунках в начале данной инструкции. Неправильное расположение массажера на голове во время использования может вызвать дискомфорт, боль или устройство может соскользнуть на глаза, что может привести к травме. Перед началом массажа убедитесь, что массажер хорошо прилегает к голове и не вызывает дискомфорта. Массажер оснащен эластичными ремешками-липучками, с помощью которых можно отрегулировать посадку.

2. Массаж и настройки

Надев массажер на голову и включив его, следует выбрать соответствующую вашим предпочтениям программу. Устройство имеет 3 режима работы, отображаемых на дисплее (1). Чтобы изменить их, просто нажмите кнопку ВКЛ/ВЫКЛ(4) циклически.

Отдельные режимы: Очищение меридианов | Уменьшение боли и усталости | Акупрессура

Устройство имеет функцию прогрева. Просто нажмите кнопку нагрева (3) несколько раз, чтобы изменить интенсивность нагрева по 4-ступенчатой шкале, где 4-й шаг выключает нагрев. Чтобы выключить устройство, снова нажмите кнопку ВКЛ/ВЫКЛ (4) и удерживайте ее несколько секунд.

3. Опасности и предупреждения

Не используйте сменные детали, не одобренные производителем. Непрофессиональный сервис не должен разбирать и заменять детали массажера для ног без разрешения. Если шнур питания поврежден, его замену должен выполнить соответствующий профессиональный персонал, чтобы избежать опасности. Не используйте и не храните изделие в местах с повышенной влажностью или высокой температурой. Закончив массаж, отключите шнур питания от сети. Не используйте изделие более 15 минут за один раз. При возникновении каких-либо побочных реакций немедленно прекратите использование массажера. Если температура слишком высокая или изделие начинает неприятно пахнуть или издавать запах гари, немедленно прекратите его использование и отключите от сети. Не переносите изделие, держась за шнур питания, чтобы он не ослабел.

Данный продукт не предназначен для лиц с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями или не имеющих опыта и знаний в этой области (включая детей).

Людам, нечувствительным к теплу, следует пользоваться функцией подогрева с осторожностью — желательно под наблюдением лица, осуществляющего уход. Если у вас есть какие-либо из следующих состояний, проконсультируйтесь с врачом перед использованием: Беременные женщины, дети или пожилые люди, Люди, страдающие кожными инфекциями или имеющие покраснения и ожоги кожи, использующие кардиостимулятор или аналогичное имплантированное медицинское устройство; Пациенты с заболеваниями сердца или злокачественными опухолями и т. д., Люди, проходящие лечение или испытывающие дискомфорт; Люди, страдающие остеопорозом; Люди с высоким или ненормальным кровяным давлением.

4. Чистка и уход

Перед чистой выключите изделие и отсоедините шнур питания.

Протрите поверхность изделия сухой мягкой тканью. Не чистите изделие и аксессуары едкими моющими средствами, такими как бензол, разбавители. Храните в сухом прохладном месте, когда не используете. Также избегайте воздействия прямых солнечных лучей или влажной среды, в противном случае это может привести к выцветанию цвета или повреждению изделия.

1. Drift av enheten

Enheden er veldig enkel å bruke - bare trykk på én knapp for å starte en avslappende hodemassasje som lar deg hvile etter en hard dag på jobben eller hjelpe deg med å sovne og redusere effekten av søvnløshet. Enheden slås på med PÅ/AV-knappen (4). Hold nede knappen i ca. 3 sekunder for å slå på massasjeapparatet. Før bruk anbefales det å lade enhetens batteri fullstendig ved hjelp av USB-kabelen. Det anbefales å ikke lade ut enheten helt for å forlenge batterilevetiden. Det er forbudt å bruke massasjeapparatet mens du lader batteriet. Dette kan forårsake skade eller brann. Før du starter massasjen, plasser massasjeapparatet på hodet ditt som vist i illustrasjonene i begynnelsen av denne bruksanvisningen.

Feil plassering av massasjeapparatet på hodet under drift kan forårsake ubehag, smerte eller enheten kan skli over øynene og risikere skade. Før du starter massasjen, sørg for at massasjeapparatet sitter godt til hodet ditt og ikke forårsaker ubehag. Massasjeapparatet har elastiske borrelåstroppe som du kan bruke for å justere passformen.

2. Massasje og innstillinger

Etter at du har plassert massasjeapparatet på hodet og slått det på, bør du velge riktig program for å passe dine preferanser. Enheden har 3 driftsmoduser vist på displayet (1). For å endre dem, trykk ganske enkelt på PÅ/AV(4)-knappen syklisk.

De individuelle modusene er: Meridian Cleansing | Redusere smerte og tretthet | Akupressur

Enheden har en oppvarmingsfunksjon. Bare trykk gjentatte ganger på varmeknappen (3) for å endre varmestyrken på en 4-trinns skala, hvor trinn 4 slår av oppvarmingen. For å slå av enheten, trykk på PÅ/AV-knappen (4) igjen i noen sekunder.

3. Farer og advarsler

Ikke bruk reservedeler som ikke er godkjent av produsenten, Ikke-profesjonell service bør ikke demontere og erstatte deler av benmassasjeapparatet uten tillatelse.

Hvis strømledningen er skadet, må den skiftes ut av egnet fagpersonell for å unngå fare. Ikke bruk eller oppbevar produktet på et sted med høy luftfuktighet eller høy temperatur.

Når du er ferdig med å massere, trekk ut strømledningen. Ikke bruk produktet i mer enn 15 minutter av gangen. Hvis noen bivirkninger oppstår, slutt å bruke massasjeapparatet umiddelbart. Hvis temperaturen er for høy eller produktet begynner å lukte vondt eller avgi en brennende lukt, må du slutte å bruke det umiddelbart og trekke ut støpselet. Ikke bær produktet ved å trekke i strømledningen for å forhindre at strømledningen løsner.

Dette produktet er ikke beregnet på personer som mangler fysiske, sensoriske eller mentale evner eller mangler erfaring og kunnskap på dette området (inkludert barn).

Personer som ikke er følsomme for varme bør bruke varmefunksjonen med forsiktighet – gjerne under oppsyn av en omsorgsperson. Hvis du har noen av følgende tilstander, kontakt legen din før bruk: Gravide kvinner, barn eller eldre, personer som lider av hudinfeksjoner eller har rødhet og forbrenninger i huden, som bruker pacemaker eller lignende implantert medisinsk utstyr; Pasienter med hjertesykdom eller ondartede svulster etc., Personer som er under behandling eller er i ubehag, Personer som lider av osteoporose,

Personer med høyt blodtrykk eller unormalt blodtrykk.

4. Rengjøring og stell

Før rengjøring, slå av produktet og trekk ut strømledningen.

Tørk av overflaten på produktet med en tørr, myk klut. Ikke rengjør produktet og tilbehøret med etsende rengjøringsmidler som benzen, tynnere. Oppbevares på et kjølig, tørt sted når det ikke er i bruk. Unngå også eksponering for direkte sollys eller fuktige omgivelser, ellers kan det føre til falming eller skade på produktet.

1. Laitteen toiminta

Laitte on erittäin helppokäyttöinen - paina vain yhtä painiketta aloittaaksesi rentouttavan päänhieronta, jonka avulla voit levätä raskaan työpäivän jälkeen tai auttaa nukahtamaan ja vähentää unettomuuden vaikutuksia. Laitte kytketään päälle ON/OFF-painikkeella (4). Pidä painiketta painettuna noin 3 sekuntia käynnistääksesi hierontalaitteen. Ennen käyttöä on suositeltavaa ladata laitteen akku täyteen USB-kaapelilla. On suositeltavaa olla tyhjentämättä laitetta täysin akun käyttöajan pidentämiseksi. Hierontalaitteen käyttö akkua ladattaessa on kielletty. Tämä voi aiheuttaa vahinkoa tai tulipalon. Ennen kuin aloitat hierontaa, aseta hierontalaitte päähäsi tämän käyttöohjeen alussa olevien kuvien mukaisesti. Hierontalaitteen väärä sijoittaminen päähän käytön aikana voi aiheuttaa epämukavuutta, kipua tai laite voi liukua silmien yli ja aiheuttaa loukkaantumisvaaran. Ennen kuin aloitat hierontaa, varmista, että hierontalaitte sopii hyvin päähäsi eikä aiheuta epämukavuutta. Hierontalaitteessa on joustavat tarranauhat, joiden avulla voit säätää istuvuutta.

2. Hieronta ja asetukset

Kun olet asettanut hierontalaitteen päähäsi ja käynnistännyt sen, sinun tulee valita sopiva ohjelma mieltymystesi mukaan. Laitteessa on 3 käyttötilaa, jotka näkyvät näytössä (1). Voit muuttaa niitä painamalla ON/OFF (4) -painiketta syklisesti.

Yksittäiset tilat ovat: Meridian Cleansing | Kivun ja väsymyksen vähentäminen | Akupainanta

Laitteessa on lämmitystoiminto. Paina vain lämmityspainiketta (3) toistuvasti muuttaaksesi lämmitysoimakkuutta 4-portaisella asteikolla, jossa vaihe 4 sammuttaa lämmityksen. Sammuta laite painamalla ON/OFF-painiketta (4) uudelleen muutaman sekunnin ajan.

3. Vaarat ja varoitukset

Älä käytä varaosia, joita valmistaja ei ole hyväksynyt. Ei-ammattimainen huolto ei saa purkaa ja vaihtaa jalkahierontalaitteen osia ilman lupaa.

Jos virtajohto on vaurioitunut, asianmukaisen ammattihenkilöstön on vaihdettava se vaaran välttämiseksi. Älä käytä tai säilytä tuotetta paikassa, jossa on korkea kosteus tai korkea lämpötila. Kun olet lopettanut hierontaa, irrota virtajohto. Älä käytä tuotetta yli 15 minuuttia kerrallaan. Jos haittavaikutuksia ilmenee, lopeta hierontalaitteen käyttö välittömästi. Jos lämpötila on liian korkea tai tuote alkaa haista pahalle tai siitä tulee palaneen hajua, lopeta sen käyttö välittömästi ja irrota se pistorasiasta. Älä kannata tuotetta vetämällä virtajohdosta, jotta virtajohto ei löysty.

Tätä tuotetta ei ole tarkoitettu henkilöille, joilla ei ole fyysisiä, sensorisia tai henkisiä kykyjä tai joilla ei ole kokemusta ja tietoa tällä alalla (mukaan lukien lapset).

Inhminen, jotka eivät ole herkkiä lämmölle, tulee käyttää lämmitystoimintoa varoen - mieluiten hoitajan valvonnassa. Jos sinulla on jokin seuraavista tiloista, keskustele lääkärin kanssa ennen käyttöä: Raskaana olevat naiset, lapset tai vanhukset, henkilöt, jotka kärsivät ihotulehduksista tai joilla on ihon punoitusta ja palovammoja, jotka käyttävät sydämentahdistinta tai vastaavaa implan-toitua lääketieteellistä laitetta; Potilaat, joilla on sydänsairaus tai pahanlaatuisia kasvaimia jne., Henkilöt, jotka ovat hoidossa tai joilla on epämukavuus, Henkilöt, jotka kärsivät osteoporoosista, Henkilöt, joilla on korkea verenpaine tai epänormaali verenpaine.

4. Puhdistus ja hoito

Ennen puhdistamista sammuta tuote ja irrota virtajohto.

Pyyhi tuotteen pinta kuivalla, pehmeällä liinalla. Älä puhdistu tuotetta ja lisävarusteita syövyttävillä pesuaineilla, kuten bentseenillä, tinnerillä. Säilytä viileässä ja kuivassa paikassa, kun niitä ei käytetä. Vältä myös altistumista suoralle auringonvalolle tai kostealle ympäristölle, muuten se voi aiheuttaa värin haalistumista tai vahingoittaa tuotetta.

1. Λειτουργία συσκευής

Η συσκευή είναι πολύ εύκολη στη χρήση - απλώς πατήστε ένα κουμπί για να ξεκινήσετε ένα χαλαρωτικό μασάζ κεφαλής που θα σας επιτρέψει να ξεκουραστείτε μετά από μια δύσκολη μέρα στη δουλειά ή θα σας βοηθήσει να αποκοιμηθείτε και να μειώσετε τις επιπτώσεις της αϋπνίας. Η συσκευή ενεργοποιείται χρησιμοποιώντας το κουμπί ON/OFF (4). Κρατήστε πατημένο το κουμπί για περίπου 3 δευτερόλεπτα για να ενεργοποιήσετε τη συσκευή μασάζ. Πριν από τη χρήση, συνιστάται η πλήρης φόρτιση της μπαταρίας της συσκευής χρησιμοποιώντας το καλώδιο USB. Συνιστάται να μην αποφορτίζετε πλήρως τη συσκευή για να παρατείνετε τη διάρκεια ζωής της μπαταρίας. Απαγορεύεται η χρήση του μασάζ κατά τη φόρτιση της μπαταρίας. Αυτό μπορεί να προκαλέσει ζημιά ή πυρκαγιά. Πριν ξεκινήσετε το μασάζ, τοποθετήστε το μασάζ στο κεφάλι σας όπως φαίνεται στις εικόνες στην αρχή αυτού του εγχειριδίου οδηγιών.

Η ακατάλληλη τοποθέτηση του μασάζ στο κεφάλι κατά τη λειτουργία μπορεί να προκαλέσει δυσφορία, πόνο ή η συσκευή μπορεί να γλιστρήσει πάνω από τα μάτια, με κίνδυνο τραυματισμού. Πριν ξεκινήσετε το μασάζ, βεβαιωθείτε ότι το μασάζ εφαρμόζει καλά στο κεφάλι σας και δεν προκαλεί ενόχληση. Το μασάζ διαθέτει ελαστικούς μάντες Velcro που μπορείτε να χρησιμοποιήσετε για να προσαρμόσετε την εφαρμογή.

2. Μασάζ και ρυθμίσεις

Αφού τοποθετήσετε τη συσκευή μασάζ στο κεφάλι σας και την ενεργοποιήσετε, θα πρέπει να επιλέξετε το κατάλληλο πρόγραμμα που ταιριάζει στις προτιμήσεις σας. Η συσκευή έχει 3 τρόπους λειτουργίας που εμφανίζονται στην οθόνη (1). Για να τα αλλάξετε, απλά πατήστε το κουμπί ON/OFF(4) κυκλικά.

Οι επιμέρους λειτουργίες είναι: Meridian Cleansing | Μείωση πόνου και κούρασης | Βελονισμός

Η συσκευή διαθέτει λειτουργία προθέρμανσης. Απλώς πατήστε το κουμπί θέρμανσης (3) επανειλημμένα για να αλλάξετε την ισχύ θέρμανσης σε μια κλίμακα 4 βημάτων, όπου το βήμα 4 απενεργοποιεί τη θέρμανση. Για να απενεργοποιήσετε τη συσκευή, πατήστε ξανά το κουμπί ON/OFF (4) για μερικά δευτερόλεπτα.

3. Κίνδυνοι και προειδοποιήσεις

Μη χρησιμοποιείτε ανταλλακτικά που δεν είναι εγκεκριμένα από τον κατασκευαστή. Δεν πρέπει να αποσυναρμολογείτε και να αντικαθιστάτε εξαρτήματα της συσκευής μασάζ ποδιών χωρίς άδεια.

Εάν το καλώδιο τροφοδοσίας είναι κατεστραμμένο, πρέπει να αντικατασταθεί από κατάλληλο επαγγελματικό προσωπικό για την αποφυγή κινδύνου. Μη χρησιμοποιείτε ή αποθηκεύετε το προϊόν σε μέρος με υψηλή υγρασία ή υψηλή θερμοκρασία. Μόλις ολοκληρώσετε το μασάζ, αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος. Μη χρησιμοποιείτε το προϊόν για περισσότερο από 15 λεπτά κάθε φορά. Εάν εμφανιστούν ανεπιθύμητες ενέργειες, σταματήστε αμέσως να χρησιμοποιείτε τη συσκευή μασάζ. Εάν η θερμοκρασία είναι πολύ υψηλή ή το προϊόν αρχίσει να μυρίζει άσχημα ή να εκπέμπει μια μυρωδιά καμένου, σταματήστε να το χρησιμοποιείτε αμέσως και αποσυνδέστε το. Μην μεταφέρετε το προϊόν τραβώντας το καλώδιο τροφοδοσίας για να μην χαλαρώσει το καλώδιο τροφοδοσίας.

Αυτό το προϊόν δεν προορίζεται για άτομα που δεν διαθέτουν σωματικές, αισθητηριακές ή διανοητικές ικανότητες ή δεν έχουν εμπειρία και γνώση σε αυτόν τον τομέα (συμπεριλαμβανομένων των παιδιών).

Τα άτομα που δεν είναι ευαίσθητα στη ζέση θα πρέπει να χρησιμοποιούν τη λειτουργία θέρμανσης με προσοχή - κατά προτίμηση υπό την επίβλεψη ενός φροντιστή. Εάν έχετε κάποια από τις ακόλουθες καταστάσεις, συμβουλευτείτε το γιατρό σας πριν τη χρήση: Έγκυες γυναίκες, παιδιά ή ηλικιωμένοι, Άτομα που πάσχουν από δερματικές λοιμώξεις ή έχουν ερυθρότητα και εγκαύματα στο δέρμα, που χρησιμοποιούν βηματοδότη ή παρόμοια εμφυτευμένη ιατρική συσκευή. Ασθενείς με καρδιοπάθεια ή κακοήθεια όγκου κ.λπ. Άτομα που υποβάλλονται σε θεραπεία ή δυσφορούν, Άτομα που πάσχουν από οστεοπόρωση, Άτομα με υψηλή αρτηριακή πίεση ή μη φυσιολογική αρτηριακή πίεση.

4. Καθαρισμός και φροντίδα

Πριν από τον καθαρισμό, απενεργοποιήστε το προϊόν και αποσυνδέστε το καλώδιο ρεύματος.

Σκουπίστε την επιφάνεια του προϊόντος με ένα στεγνό, μαλακό πανί. Μην καθαρίζετε το προϊόν και τα εξαρτήματα με διαβρωτικά απορρυπαντικά όπως βενζίνη, διαλυτικά Φυλάσσεται σε δροσερό και ξηρό μέρος όταν δεν χρησιμοποιούνται. Αποφύγετε επίσης την έκθεση στο άμεσο ηλιακό φως ή σε υγρά περιβάλλοντα, διαφορετικά μπορεί να προκαλέσει ξεθώριασμα χρώματος ή ζημιά στο προϊόν.

1. Rad uređaja

Uređaj je vrlo jednostavan za korištenje - samo pritisnite jednu tipku za početak opuštajuće masaže glave koja će vam omogućiti da se odmorite nakon napornog dana na poslu ili vam pomoći da zaspite i umanjite posljedice nesanice. Uređaj se uključuje tipkom ON/OFF (4). Držite gumb oko 3 sekunde kako biste uključili masažer. Prije uporabe preporuča se do kraja napuniti bateriju uređaja pomoću USB kabela. Preporuča se da uređaj ne ispraznite do kraja kako biste produžili trajanje baterije. Zabranjeno je koristiti masažer dok se baterija puni. To može uzrokovati oštećenje ili požar. Prije početka masaže, postavite masažer na glavu kao što je prikazano na slikama na početku ovog priručnika s uputama. Nepravilno postavljanje masažera na glavu tijekom rada može uzrokovati nelagodu, bol ili uređaj može skliznuti preko očiju, riskirajući ozljedu. Prije nego počnete s masažom, uvjerite se da masažer dobro prijanja uz vašu glavu i da ne uzrokuje nelagodu. Masažer ima elastične čičak trake koje možete koristiti za podešavanje pristajanja.

2. Masaža i postavke

Nakon što postavite masažer na glavu i uključite ga, trebali biste odabrati odgovarajući program koji odgovara vašim željama. Uređaj ima 3 moda rada prikazana na displeju (1). Da biste ih promijenili, jednostavno ciklički pritisnite tipku ON/OFF(4).

Pojedinačni načini su: Čišćenje meridijana | Smanjenje boli i umora | Akupresura

Uređaj ima funkciju zagrijavanja. Jednostavno više puta pritisnite tipku za grijanje (3) za promjenu jačine grijanja na skali od 4 koraka, gdje korak 4 isključuje grijanje. Za isključivanje uređaja ponovno pritisnite tipku ON/OFF (4) nekoliko sekundi.

3. Opasnosti i upozorenja

Ne koristite zamjenske dijelove koje proizvođač nije odobrio. Neprofesionalni servis ne smije rastavljati i mijenjati dijelove masažera za noge bez dopuštenja.

Ako je kabel za napajanje oštećen, mora ga zamijeniti odgovarajuće stručno osoblje kako bi se izbjegla opasnost. Nemojte koristiti ili čuvati proizvod na mjestu s visokom vlažnošću ili visokom temperaturom. Nakon što završite s masažom, isključite kabel za napajanje. Nemojte koristiti proizvod dulje od 15 minuta odjednom. Ako se pojave bilo kakve nuspojave, odmah prestanite koristiti masažer. Ako je temperatura previsoka ili proizvod počne loše mirisati ili emitirati miris paljevine, odmah ga prestanite koristiti i isključite ga iz utičnice. Nemojte nositi proizvod povlačeći kabel za napajanje kako biste spriječili da se kabel za napajanje olabavi.

Ovaj proizvod nije namijenjen osobama s nedostatkom fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti ili nedostatkom iskustva i znanja u ovom području (uključujući djecu).

Osobe koje nisu osjetljive na toplinu trebaju oprezno koristiti funkciju grijanja - po mogućnosti pod nadzorom njegovatelja. Ako imate bilo koje od sljedećih stanja, posavjetujte se s liječnikom prije uporabe: Trudnice, djeca ili starije osobe, Osobe koje pate od kožnih infekcija ili imaju crvenilo i opekline kože, koje koriste srčani stimulator ili sličan ugrađeni medicinski uređaj; Pacijenti sa srčanim bolestima ili malignim tumorima itd., Osobe koje su na liječenju ili imaju nelagodu, Osobe koje boluju od osteoporoze, Osobe s visokim ili abnormalnim krvnim tlakom.

4. Čišćenje i njega

Prije čišćenja isključite proizvod i izvucite kabel za napajanje.

Obrišite površinu proizvoda suhom, mekom krpom. Ne čistite proizvod i pribor korozivnim deterdžentima kao što su benzen, razrjeđivači. Čuvajte na hladnom i suhom mjestu kada se ne koriste. Također izbjegavajte izlaganje izravnoj sunčevoj svjetlosti ili vlažnim okruženjima, inače može doći do blijedenja boje ili oštećenja proizvoda.

1. Drift av enheten

Enheten är mycket enkel att använda - tryck bara på en knapp för att starta en avslappnande huvudmassage som gör att du kan vila efter en hård dag på jobbet eller hjälpa dig att somna och minska effekterna av sömnlöshet. Enheten sätts på med ON/OFF-knappen (4). Håll ned knappen i cirka 3 sekunder för att slå på massageapparaten. Före användning rekommenderas det att ladda enhetens batteri helt med USB-kabeln. Det rekommenderas att inte ladda ur enheten helt för att förlänga batteritiden. Det är förbjudet att använda massageapparaten under laddning av batteriet. Detta kan orsaka skada eller brand. Innan du påbörjar massagen, placera massageapparaten på ditt huvud enligt illustrationerna i början av denna bruksanvisning.

Felaktig placering av massageapparaten på huvudet under drift kan orsaka obehag, smärta eller så kan enheten glida över ögonen och riskera att skadas. Innan du börjar massagen, se till att massageapparaten sitter bra på ditt huvud och inte orsakar obehag. Massageapparaten har elastiska kardborrband som du kan använda för att justera passformen.

2. Massage och inställningar

När du har placerat massageapparaten på huvudet och slagit på den bör du välja lämpligt program för att passa dina preferenser. Enheten har 3 driftlägen som visas på displayen (1). För att ändra dem, tryck helt enkelt på ON/OFF (4)-knappen cykliskt.

De individuella lägena är: Meridian Cleansing | Minska smärta och trötthet | Akupressur

Enheten har en uppvärmningsfunktion. Tryck bara på värmeknappen (3) upprepade gånger för att ändra värmestyrkan på en 4-stegsskala, där steg 4 stänger av uppvärmningen. För att stänga av enheten, tryck på ON/OFF-knappen (4) igen i några sekunder.

3. Faror och varningar

Använd inte reservdelar som inte är godkända av tillverkaren. Icke-professionell service ska inte ta isär och byta ut delar av benmassagern utan tillstånd.

Om nätsladden är skadad måste den bytas ut av lämplig professionell personal för att undvika fara. Använd eller förvara inte produkten på en plats med hög luftfuktighet eller hög temperatur. När du har masserat klart drar du ur nätsladden. Använd inte produkten i mer än 15 minuter åt gången. Om några biverkningar uppstår, sluta omedelbart att använda massageapparaten. Om temperaturen är för hög eller produkten börjar lukta illa eller avge en brännande lukt, sluta omedelbart att använda den och koppla ur den. Bär inte produkten genom att dra i nätsladden för att förhindra att nätkabeln lossnar.

Denna produkt är inte avsedd för personer som saknar fysiska, sensoriska eller mentala förmågor eller saknar erfarenhet och kunskap inom detta område (inklusive barn).

Personer som inte är värmekänsliga bör använda uppvärmningsfunktionen med försiktighet – gärna under uppsikt av en vårdgivare. Om du har något av följande tillstånd, kontakta din läkare före användning: Gravida kvinnor, barn eller äldre, personer som lider av hudinfektioner eller har rodnad och brännskador på huden, som använder en pacemaker eller liknande implanterad medicinsk utrustning; Patienter med hjärtsjukdom eller maligna tumörer etc., Personer som genomgår behandling eller är i obehag, Personer som lider av benskörhet, Personer med högt blodtryck eller onormalt blodtryck.

4. Rengöring och skötsel

Innan rengöring, stäng av produkten och dra ur nätsladden.

Torka av produktens yta med en torr, mjuk trasa. Rengör inte produkten och tillbehören med frätande rengöringsmedel som bensen, thinner. Förvaras på en sval och torr plats när den inte används. Undvik även exponering för direkt solljus eller fuktiga miljöer, annars kan det orsaka färgblekning eller skada på produkten.

1. Betjening af enheden

Enheden er meget nem at bruge - tryk blot på en knap for at starte en afslappende hovedmassage, der giver dig mulighed for at hvile efter en hård dag på arbejde eller hjælpe dig med at falde i søvn og reducere virkningerne af søvnløshed. Enheden tændes ved hjælp af ON/OFF-knappen (4). Hold knappen nede i ca. 3 sekunder for at tænde for massageapparatet. Før brug anbefales det at oplade enhedens batteri helt ved hjælp af USB-kablet. Det anbefales ikke at aflade enheden helt for at forlænge batteriets levetid. Det er forbudt at bruge massageapparatet under opladning af batteriet. Dette kan forårsage skade eller brand. Før du starter massagen, skal du placere massageapparatet på dit hoved som vist på illustrationerne i begyndelsen af denne brugsanvisning.

Forkert placering af massageapparatet på hovedet under drift kan forårsage ubehag, smerte, eller enheden kan glide over øjnene og risikere at komme til skade. Før du starter massagen, skal du sørge for, at massageapparatet sidder godt til dit hoved og ikke forårsager ubehag. Massageapparatet har elastiske velcrostropper, som du kan bruge til at justere pasformen.

2. Massage og indstillinger

Efter at have placeret massageapparatet på dit hoved og tændt for det, skal du vælge det passende program, der passer til dine præferencer. Enheden har 3 driftstilstande vist på displayet (1). For at ændre dem skal du blot trykke cyklisk på ON/OFF-knappen (4).

De individuelle tilstande er: Meridian Cleansing | Reduktion af smerter og træthed | Akupressur

Enheden har en opvarmningsfunktion. Tryk blot gentagne gange på varmeknappen (3) for at ændre varmestyrken på en 4-trins skala, hvor trin 4 slukker for opvarmningen. For at slukke for enheden skal du trykke på ON/OFF-knappen (4) igen i et par sekunder.

3. Farer og advarsler

Brug ikke reservedele, der ikke er godkendt af producenten. Ikke-professionel service bør ikke adskille og udskifte dele af benmassageren uden tilladelse.

Hvis strømkablet er beskadiget, skal det udskiftes af passende professionelt personale for at undgå fare. Brug eller opbevar ikke produktet på et sted med høj luftfugtighed eller høj temperatur. Når du er færdig med at massere, skal du tage netledningen ud. Brug ikke produktet i mere end 15 minutter ad gangen. Hvis der opstår bivirkninger, skal du straks stoppe med at bruge massageapparatet. Hvis temperaturen er for høj, eller produktet begynder at lugte dårligt eller udsende en brændende lugt, skal du straks stoppe med at bruge det og trække stikket ud. Bær ikke produktet ved at trække i strømledningen for at forhindre, at strømledningen løsner sig.

Dette produkt er ikke beregnet til personer, der mangler fysiske, sensoriske eller mentale evner eller mangler erfaring og viden på dette område (inklusive børn).

Personer, der ikke er følsomme over for varme, bør bruge varmfunktionen med forsigtighed – gerne under opsyn af en omsorgsperson. Hvis du har en af følgende tilstande, skal du kontakte din læge før brug: Gravide kvinder, børn eller ældre, personer, der lider af hudinfektioner eller har rødme og forbrændinger af huden, som bruger en pacemaker eller lignende implanteret medicinsk udstyr; Patienter med hjertesygdomme eller ondartede tumorer osv. Personer, der er i behandling eller er i ubehag. Personer, der lider af osteoporose, Personer med forhøjet blodtryk eller unormalt blodtryk.

4. Rengøring og pleje

Før rengøring skal du slukke for produktet og trække netledningen ud.

Tør overfladen af produktet af med en tør, blød klud. Rengør ikke produktet og tilbehøret med ætsende rengøringsmidler såsom benzen, fortynder Opbevar på et køligt, tørt sted, når det ikke er i brug. Undgå også at blive udsat for direkte sollys eller fugtige omgivelser, da det ellers kan forårsage falmning af farve eller beskadigelse af produktet.

1. Apparaatbediening

Het apparaat is heel eenvoudig te gebruiken: met één druk op de knop start u een ontspannende hoofdmassage. Zo kunt u na een dag hard werken uitrusten, in slaap vallen en de effecten van slapeloosheid verminderen. Het apparaat wordt ingeschakeld met de AAN/UIT-knop (4). Houd de knop ongeveer 3 seconden ingedrukt om de massage-apparaat in te schakelen. Wij raden u aan de batterij van het apparaat voor gebruik volledig op te laden met behulp van de USB-kabel. Om de levensduur van de batterij te verlengen, wordt aangeraden het apparaat niet volledig te ontladen. Het is verboden om het massage-apparaat te gebruiken terwijl de batterij wordt opgeladen. Dit kan schade of brand veroorzaken. Voordat u met de massage begint, plaatst u het massage-apparaat op uw hoofd zoals aangegeven in de illustraties aan het begin van deze gebruiksaanwijzing. Als het massage-apparaat tijdens gebruik niet op de juiste manier op het hoofd wordt geplaatst, kan dit ongemak of pijn veroorzaken. Ook kan het apparaat over de ogen glijden, wat letsel kan veroorzaken. Controleer voordat u met de massage begint of het massage-apparaat goed op uw hoofd past en geen ongemak veroorzaakt. De massage-apparaat is voorzien van elastische klittenbandsluitingen waarmee u de pasvorm kunt aanpassen.

2. Massage en instellingen

Nadat u de massage-apparaat op uw hoofd hebt geplaatst en hebt ingeschakeld, selecteert u het programma dat het beste bij uw voorkeuren past. Het apparaat heeft 3 bedrijfsmodi die op het display (1) worden weergegeven. Om ze te wijzigen, drukt u eenvoudigweg cyclisch op de AAN/UIT-knop (4).

De individuele modi zijn: Meridiaanreiniging | Pijn en vermoeidheid verminderen | Acupressuur

Het apparaat heeft een opwarmfunctie. Druk eenvoudigweg herhaaldelijk op de verwarmingsknop (3) om de verwarmingssterkte op een schaal van 4 stappen te wijzigen, waarbij stap 4 de verwarming uitschakelt. Om het apparaat uit te schakelen, drukt u nogmaals enkele seconden op de AAN/UIT-knop (4).

3. Gevaren en waarschuwingen

Gebruik geen vervangende onderdelen die niet door de fabrikant zijn goedgekeurd. Niet-professionele service mag de beenmassager niet zonder toestemming demonteren en onderdelen vervangen.

Als het netsnoer beschadigd is, moet het door gekwalificeerd personeel worden vervangen om gevaar te voorkomen. Gebruik of bewaar het product niet op een plaats met een hoge luchtvochtigheid of hoge temperatuur. Zodra u klaar bent met masseren, haalt u de stekker uit het stopcontact. Gebruik het product niet langer dan 15 minuten achter elkaar. Als er bijwerkingen optreden, stop dan onmiddellijk met het gebruik van de massage-apparaat. Als de temperatuur te hoog is of als het product begint te stinken of een brandlucht afgeeft, stop dan onmiddellijk met het gebruik ervan en haal de stekker uit het stopcontact. Trek niet aan het netsnoer om het product te dragen, om te voorkomen dat het netsnoer losraakt.

Dit product is niet bedoeld voor personen met een lichamelijke, zintuiglijke of geestelijke beperking of met een gebrek aan ervaring en kennis op dit gebied (inclusief kinderen).

Mensen die niet gevoelig zijn voor warmte, dienen de verwarmingsfunctie met voorzichtigheid te gebruiken, bij voorkeur onder toezicht van een verzorger. Als u een van de volgende aandoeningen heeft, raadpleeg dan voor gebruik uw arts: Zwangere vrouwen, kinderen of ouderen, Mensen die last hebben van huidinfecties of roodheid en brandwonden op de huid, Mensen die een pacemaker of een soortgelijk geïmplant medisch hulpmiddel dragen; Patiënten met hartziekten of kwaadaardige tumoren etc., Mensen die een behandeling ondergaan of last hebben van klachten, Mensen die lijden aan osteoporose, Mensen met hoge bloeddruk of een afwijkende bloeddruk.

4. Reiniging en verzorging

Schakel het product uit en haal de stekker uit het stopcontact voordat u het schoonmaakt.

Veeg het oppervlak van het product af met een droge, zachte doek. Reinig het product en de accessoires niet met bijtende reinigingsmiddelen zoals benzeen, verdunders. Bewaar op een koele, droge plaats wanneer niet in gebruik. Vermijd ook blootstelling aan direct zonlicht of vochtige omgevingen, anders kan de kleur vervagen of het product beschadigd raken.

1. Cihazın çalışması

Cihazın kullanımı oldukça kolaydır - yorucu bir iş gününün ardından dinlenmenizi sağlayacak veya uykuya dalmanıza ve uykusuzluğun etkilerini azaltmanıza yardımcı olacak rahatlatıcı bir baş masajını başlatmak için sadece bir düğmeye basın. Cihaz, ON/OFF düğmesi (4) kullanılarak açılır. Masaj aletini çalıştırmak için yaklaşık 3 saniye boyunca düğmeyi basılı tutun. Kullanımdan önce cihazın pilini USB kabloyla tam olarak şarj etmenizi önerilir. Pili ömrünü uzatmak için cihazın şarjını tamamen boşaltmamanız önerilir. Pili şarj edilirken masaj aletinin kullanılması yasaktır. Bu durum hasara veya yangına neden olabilir. Masaja başlamadan önce masaj aletini bu kullanım kılavuzunun başındaki resimlerde gösterildiği gibi başınıza yerleştirin. Masaj aletinin kullanım esnasında baş üzerine uygunsuz şekilde yerleştirilmesi rahatsızlık, ağrıya sebep olabilir veya cihaz gözlerinizin üzerinden kayarak yaralanma riski oluşturabilir. Masaja başlamadan önce masaj aletinin başınıza iyi oturduğundan ve rahatsızlık vermediğinden emin olun, Masaj aletinin, uyumunu ayarlayabilmeniz için elastik Velcro kayışları vardır.

2. Masaj ve ayarlar

Masaj aletini başınıza yerleştirip çalıştırdıktan sonra, kendi zevkinize uygun programı seçmelisiniz. Cihazın ekranında (1) 3 adet çalışma modu gösterilmektedir. Bunları değiştirmek için ON/OFF(4) düğmesine döngüsel olarak basmanız yeterlidir, Bireysel modlar şunlardır: Meridyen Temizliği | Ağrı ve yorgunluğun azaltılması | Akupresür Cihazda ısıtma fonksiyonu bulunmaktadır. Isıtma gücünü 4 adımlı bir ölçekte değiştirmek için ısıtma düğmesine (3) tekrar tekrar basmanız yeterlidir; 4. adım ısıtmayı kapatır, Cihazı kapatmak için, AÇMA/KAPAMA düğmesine (4) tekrar birkaç saniye basın.

3. Tehlikeler ve uyarılar

Üretici tarafından onaylanmayan yedek parçaları kullanmayın. Profesyonel olmayan servis, bacak masaj aletinin parçalarını izinsiz sökülüp değiştirmemelidir. Elektrik kablosu hasarlı ise tehlike yaratmamak için mutlaka yetkili profesyonel personel tarafından değiştirilmesi gerekmektedir. Ürünü yüksek nem veya yüksek sıcaklık bulunan yerlerde kullanmayınız veya saklamayınız. Masajınız bittikten sonra güç kablosunu prizden çekin. Ürünü tek seferde 15 dakikadan uzun süre kullanmayınız. Herhangi bir olumsuz reaksiyon meydana gelmesi durumunda masaj aletinin kullanımını derhal bırakın. Sıcaklık çok yüksekse veya ürün kötü kokmaya veya yanık kokusu yaymaya başlarsa, derhal kullanmayı bırakın ve fişini çekin. Ürünü, elektrik kablosunun gevşemesini önlemek için kablosundan çekerek taşımayın. Bu ürün fiziksel, duyuusal veya zihinsel yetenekleri olmayan veya bu alanda deneyim ve bilgisi olmayan kişilere (çocuklar dahil) yönelik değildir. Isıya karşı hassasiyeti olmayan kişiler, ısıtma fonksiyonunu dikkatli bir şekilde, tercihen bir refakatçinin gözetimi altında kullanılmalıdır. Aşağıdaki durumlardan herhangi birine sahipseniz kullanmadan önce doktorunuza danışınız: Hamile kadınlar, çocuklar ve yaşlılar, Cilt enfeksiyonu olan veya ciltte kızarıklık ve yanık bulunan, kalp pili veya benzeri implant edilmiş tıbbi cihaz kullanan kişiler; Kalp hastalığı veya kötü huylu tümör vb. hastalığı olanlar, Tedavi gören veya rahatsızlığı olanlar, Osteoporoz rahatsızlığı olanlar, Yüksek tansiyonu veya anormal tansiyonu olanlar.

4. Temizlik ve bakım

Temizlemeden önce ürünü kapatın ve elektrik kablosunu çıkarın. Ürünün yüzeyini kuru, yumuşak bir bezle silin. Ürünü ve aksesuarlarını benzen, tiner gibi aşındırıcı deterjanlarla temizlemeyiniz. Kullanmadığınız zamanlarda serin ve kuru yerde saklayınız. Ayrıca doğrudan güneş ışığına ve nemli ortamlara maruz bırakmayınız, aksi takdirde üründe renk solmasına veya hasara neden olabilir.

1. Работа на устройството

Уредът е много лесен за използване – просто натиснете един бутон, за да започнете релаксиращ масаж на главата, който ще ви позволи да си починете след тежък работен ден или да ви помогне да заспите и да намали ефекта от безсънието. Уредът се включва чрез бутон ON/OFF (4). Задръжте бутона за около 3 секунди, за да включите масажора. Преди употреба се препоръчва да заредите напълно батерията на устройството с помощта на USB кабела. Препоръчително е да не разреждате напълно устройството, за да удължите живота на батерията. Забранено е използването на масажора по време на зареждане на батерията. Това може да причини повреда или пожар. Преди да започнете масажа, поставете масажора на главата си, както е показано на илюстрациите в началото на това ръководство с инструкции.

Неправилното позициониране на масажора върху главата по време на работа може да причини дискомфорт, болка или устройството може да се плъзне през очите, което създава риск от нараняване. Преди да започнете масажа, уверете се, че масажорът приляга добре на главата ви и не причинява дискомфорт. Масажорът има еластични велкро ленти, които можете да използвате, за да регулирате прилягането.

2. Масаж и настройки

След като поставите масажора на главата си и го включите, трябва да изберете подходящата програма според вашите предпочитания. Устройството има 3 режима на работа, показвани на дисплея (1). За да ги промените, просто натиснете бутона ON/OFF (4) циклично.

Отделните режими са: Меридианно почистване | Намаляване на болката и умората | Акупресура

Устройството има функция за загряване. Просто натиснете бутона за нагряване (3) многократно, за да промените силата на нагряване на 4-степенна скала, където стъпка 4 изключва нагряването. За да изключите устройството, натиснете отново бутона ON/OFF (4) за няколко секунди.

3. Опасности и предупреждения

Не използвайте резервни части, които не са одобрени от производителя. Непрофесионален сервиз не трябва да разглобява и подменя части на масажора за крака без разрешение.

Ако захранващият кабел е повреден, той трябва да бъде заменен от подходящ професионален персонал, за да се избегне опасност. Не използвайте и не съхранявайте продукта на място с висока влажност или висока температура. След като приключите с масажа, изключете захранващия кабел. Не използвайте продукта повече от 15 минути наведнъж. Ако се появят нежелани реакции, незабавно спрете да използвате масажора. Ако температурата е твърде висока или продуктът започне да мирише лошо или да излъчва миризма на изгоряло, незабавно спрете да го използвате и го изключете от контакта. Не носете продукта, като дърпате захранващия кабел, за да предотвратите разклабането на захранващия кабел.

Този продукт не е предназначен за лица с липса на физически, сетивни или умствени способности или опит и познания в тази област (включително деца).

Хората, които не са чувствителни към топлина, трябва да използват функцията за нагряване с повишено внимание – за предпочитане под наблюдението на болногледач. Ако имате някое от следните състояния, консултирайте се с Вашия лекар преди употреба: Бременни жени, деца или възрастни хора. Хора, страдащи от кожни инфекции или зачервявания и изгаряния на кожата, които използват вейсмейкър или подобно имплантирано медицинско устройство; Пациенти със сърдечни заболявания или злокачествени тумори и др., Хора, които са подложени на лечение или изпитват дискомфорт, Хора, страдащи от остеопороза, Хора с високо кръвно налягане или абнормно кръвно налягане.

4. Почистване и грижа

Преди почистване изключете продукта и извадете захранващия кабел.

Избършете повърхността на продукта със суха, мека кърпа. Не почиствайте продукта и аксесоарите с корозивни препарати като бензол, разреждители. Съхранявайте на хладно и сухо място, когато не се използват. Също така избягвайте излагане на пряка слънчева светлина или влажна среда, в противен случай това може да причини избледняване на цвета или повреда на продукта.

1. تشغيل الجهاز

الجهاز سهل الاستخدام للغاية - فقط اضغط على زر واحد لبدء تدليك الرأس المريح الذي سيسمح لك بالراحة بعد يوم عمل شاق أو يساعدك على النوم وتقليل آثار الأرق. يتم تشغيل الجهاز باستخدام زر التشغيل/الإيقاف (4). استمر في الضغط على الزر لمدة 3 ثوان تقريبًا من المستحسن عدم تفريغ الجهاز بالكامل لإزالة عمر البطارية. يحظر استخدام جهاز التدليك أثناء شحن البطارية. قد يؤدي هذا إلى حدوث ضرر أو حريق. قبل البدء USB لتشغيل جهاز التدليك. قبل الاستخدام، يوصى بشحن بطارية الجهاز بالكامل باستخدام كابل جاتدليك. ضع جهاز التدليك على رأسك كما هو موضح في الرسوم التوضيحية في بداية دليل التعليمات هذا قد يؤدي وضع جهاز التدليك بشكل غير صحيح على الرأس أثناء التشغيل إلى الشعور بعدم الراحة أو الألم أو قد ينزلق الجهاز فوق العينين مما يعرضك لخطر الإصابة. قبل البدء بالتدليك، تأكد من أن جهاز التدليك يناسب رأسك جيدًا ولا يسبب لك أي إزعاج. يحتوي جهاز التدليك على أشرطة فيلكرو مرنة يمكنك استخدامها لضبط المقاس

2. التدليك والإعدادات

يجد وضع جهاز التدليك على رأسك وتشغيله، يجب عليك اختيار البرنامج المناسب لتفضيلاتك. يحتوي الجهاز على 3 أوضاع تشغيل موضحة على الشاشة (1)، لتغييرها، ما عليك سوى الضغط على زر التشغيل/الإيقاف (4) بشكل دوري الأوضاع الفردية هي: التنظيف الزوالي | تقليل الألم والتعب | العلاج بالابر بالجهاز لديه وظيفة الاحماء ما عليك سوى الضغط على زر التشغيل (3) بشكل متكرر لتغيير قوة التسخين على مقياس مكون من 4 خطوات، حيث تعمل الخطوة 4 على إيقاف التسخين. لإيقاف تشغيل الجهاز، اضغط على زر التشغيل/الإيقاف (4) مرة أخرى ليشع ثوان

3. المخاطر والتحذيرات

لا تستخدم قطع غيار غير معتمدة من قبل الشركة المصنعة. لا يجوز للخدمة غير المهنية تفكيك واستبدال أجزاء جهاز تدليك الساق دون إذن في حالة تلف سلك الطاقة. يجب استبداله بواسطة موظف متخصص مناسب لتجنب المخاطر لا تستخدم أو تخزن المنتج في مكان ذو رطوبة عالية أو درجة حرارة عالية. بمجرد انتهاء من التدليك، افصل سلك الطاقة لا تستخدم المنتج لمدة تزيد عن 15 دقيقة في المرة الواحدة. في حالة حدوث أي ردود فعل سلبية، توقف عن استخدام جهاز التدليك على الفور. إذا كانت درجة الحرارة مرتفعة للغاية أو بدأ المنتج في إصدار رائحة كريهة أو رائحة احتراق، فتوقف عن استخدامه على الفور وافصله عن التيار الكهربائي. لا تحمل المنتج عن طريق سحب سلك الطاقة لمنع سلك الطاقة من أن يصبح مرئيًا هذا المنتج غير مخصص للأشخاص الذين يفتقرون إلى القدرات البدنية أو الحسية أو العقلية أو يفتقرون إلى الخبرة والمعرفة في هذا المجال (بما في ذلك الأطفال) يجب على الأشخاص غير الحساسين للحرارة استخدام وظيفة التدفئة بحد - ويفضل أن يكون ذلك تحت إشراف مقدم الرعاية إذا كنت تعاني من أي من الحالات التالية. استشر طبيبك قبل الاستخدام: النساء الحوامل، والأطفال أو كبار السن، والأشخاص الذين يعانون من التهابات الجلد أو احمرار وحروق الجلد، والذين يستخدمون جهاز تنظيم ضربات القلب أو جهاز طبي مماثل مزروع؛ المرضى الذين يعانون من أمراض القلب أو الأورام الخبيثة وما إلى ذلك. الأشخاص الذين يخضعون للعلاج أو يشعرون بعدم الراحة. الأشخاص الذين يعانون من حساسية العظام. الأشخاص الذين يعانون من ارتفاع ضغط الدم أو ضغط الدم غير الطبيعي

4. التنظيف والعناية

قبل التنظيف، قم بإيقاف تشغيل المنتج وفصل سلك الطاقة امسح سطح المنتج بقطعة قماش جافة وناعمة، لا تغم بتنظيف المنتج والمحاقن باستخدام المنظفات المسببة للتآكل مثل البزوين والمخففات. قم بتخزينه في مكان بارد وجاف عند عدم استخدامه. تجنب أيضًا التعرض لأشعة الشمس المباشرة أو البيئات الرطبة، وإلا فقد يتسبب ذلك في بهتان اللون أو تلف المنتج



Zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego oraz baterii i akumulatorów nie można łączyć wraz z innymi odpadami. Informuje o tym symbol przekreślonego kosza umieszczony na opakowaniu produktu. Sprzęt elektryczny i elektroniczny oraz baterie i akumulatory mogą zawierać niebezpieczne substancje, mieszaniny oraz części składowe szkodliwe dla środowiska i zdrowia ludzi. Nieprawidłowe obchodzenie się z nimi lub ich uszkodzenie może doprowadzić do uszczerbku na zdrowiu lub zanieczyszczenia środowiska. Prawidłowe obchodzenie się w gospodarstwie domowym ze użytym sprzętem elektrycznym i elektronicznym oraz bateriami i akumulatorami pozytywnie przyczynia się do ponownego użycia i odzysku, w tym recyklingu, zużytego sprzętu. Zużyte urządzenia elektryczne i elektroniczne oraz baterie i akumulatory można zwrócić w lokalnych punktach selektywnego zbierania odpadów. Dystrybutor obowiązany jest do nieodpłatnego odbioru zużytego sprzętu pochodzącego z gospodarstw domowych w punkcie sprzedaży, o ile zużyty sprzęt jest tego samego rodzaju i pełnił te same funkcje co sprzęt sprzedawany. Dystrybutor, dostarczając nabywcy sprzęt przeznaczony dla gospodarstw domowych, obowiązany jest do nieodpłatnego odbioru zużytego sprzętu pochodzącego z gospodarstw domowych w miejscu dostawy tego sprzętu, o ile zużyty sprzęt jest tego samego rodzaju i pełnił te same funkcje co sprzęt dostarczony. Dystrybutor prowadzący jednostkę handlu detalicznego o powierzchni sprzedaży w rozumieniu art. 2 pkt 19 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym wynoszącej co najmniej 400 m² poświęconej sprzedaży sprzętu przeznaczonego dla gospodarstw domowych, jest obowiązany do nieodpłatnego przyjęcia w tej jednostce lub w jej bezpośredniej bliskości zużytego sprzętu pochodzącego z gospodarstw domowych, którego żaden z zewnętrznych wymiarów nie przekracza 25 cm, bez konieczności zakupu nowego sprzętu przeznaczonego dla gospodarstw domowych.

Produkt został wprowadzony do obrotu po dn. 13 sierpnia 2005 r.

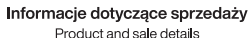
Waste electrical and electronic equipment as well as batteries and accumulators cannot be mixed with other waste. This is indicated by the crossed-out bin symbol on the product packaging. Electrical and electronic equipment as well as batteries and accumulators may contain hazardous substances, mixtures and components harmful to the environment and human health. Improper handling or damage may result in health damage or environmental pollution. Correct household handling of waste electrical and electronic equipment and batteries and accumulators positively contributes to the reuse and recovery, including recycling, of waste equipment. Waste electrical and electronic equipment as well as batteries and accumulators can be returned to local selective waste collection points. The distributor is obliged to collect used equipment from households free of charge at the point of sale, provided that the used equipment is of the same type and performed the same functions as the equipment sold. When delivering equipment intended for households to the buyer, the distributor is obliged to collect used equipment from households free of charge at the place of delivery of the equipment, provided that the used equipment is of the same type and performed the same functions as the delivered equipment. A distributor running a retail unit with a sales area within the meaning of Art. 2 point 19 of the Act of March 27, 2003 on spatial planning and development of an area of at least 400 m² devoted to the sale of equipment intended for households, is obliged to accept waste equipment from households, free of charge, in this unit or in its immediate vicinity. none of the external dimensions exceeds 25 cm, without the need to purchase new household equipment. The product was introduced to the market on August 13, 2005



Producent na wyłączną własną odpowiedzialność oświadcza, że urządzenie Medivon HeadHug jest zgodne dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2014/30/UE z dnia 26 lutego 2014 r. w sprawie harmonizacji ustawodawstw państw członkowskich odnoszących się do kompatybilności elektromagnetycznej, a także dyrektywą Parlamentu Europejskiego i Rady 2011/65/UE z dnia 8 czerwca 2011 r. w sprawie ograniczenia stosowania niektórych niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym, wraz z dyrektywą delegowaną Komisji (UE) 2015/863 z dnia 31 marca 2015 r. zmieniającą załącznik II do dyrektywy Parlamentu Europejskiego i Rady 2011/65/UE w odniesieniu do wykazu substancji objętych ograniczeniem. Pełna treść deklaracji zgodności dostępna pod adresem internetowym

The manufacturer declares under his sole responsibility that the Medivon HeadHug device complies with Directive 2014/30/EU of the European Parliament and of the Council of February 26, 2014 on the harmonization of the laws of the Member States relating to electromagnetic compatibility, as well as Directive 2011 of the European Parliament and of the Council /65/EU of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment, together with Commission Delegated Directive (EU) 2015/863 of 31 March 2015 amending Annex II to the Directive of the European Parliament and 2011/65/EU as regards the list of restricted substances. The full text of the declaration of conformity is available at the internet address

Importer: Armare S.A. | ul Grzybowska 87, Warszawa, 00-844, Polska
Model: Medivon HeadHug



1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41	42	43	44	45	46	47	48	49	50	51	52	53	54	55	56	57	58	59	60	61	62	63	64	65	66	67	68	69	70	71	72	73	74	75	76	77	78	79	80	81	82	83	84	85	86	87	88	89	90	91	92	93	94	95	96	97	98	99	100	101	102	103	104	105	106	107	108	109	110	111	112	113	114	115	116	117	118	119	120	121	122	123	124	125	126	127	128	129	130	131	132	133	134	135	136	137	138	139	140	141	142	143	144	145	146	147	148	149	150	151	152	153	154	155	156	157	158	159	160	161	162	163	164	165	166	167	168	169	170	171	172	173	174	175	176	177	178	179	180	181	182	183	184	185	186	187	188	189	190	191	192	193	194	195	196	197	198	199	200	201	202	203	204	205	206	207	208	209	210	211	212	213	214	215	216	217	218	219	220	221	222	223	224	225	226	227	228	229	230	231	232	233	234	235	236	237	238	239	240	241	242	243	244	245	246	247	248	249	250	251	252	253	254	255	256	257	258	259	260	261	262	263	264	265	266	267	268	269	270	271	272	273	274	275	276	277	278	279	280	281	282	283	284	285	286	287	288	289	290	291	292	293	294	295	296	297	298	299	300	301	302	303	304	305	306	307	308	309	310	311	312	313	314	315	316	317	318	319	320	321	322	323	324	325	326	327	328	329	330	331	332	333	334	335	336	337	338	339	340	341	342	343	344	345	346	347	348	349	350	351	352	353	354	355	356	357	358	359	360	361	362	363	364	365	366	367	368	369	370	371	372	373	374	375	376	377	378	379	380	381	382	383	384	385	386	387	388	389	390	391	392	393	394	395	396	397	398	399	400	401	402	403	404	405	406	407	408	409	410	411	412	413	414	415	416	417	418	419	420	421	422	423	424	425	426	427	428	429	430	431	432	433	434	435	436	437	438	439	440	441	442	443	444	445	446	447	448	449	450	451	452	453	454	455	456	457	458	459	460	461	462	463	464	465	466	467	468	469	470	471	472	473	474	475	476	477	478	479	480	481	482	483	484	485	486	487	488	489	490	491	492	493	494	495	496	497	498	499	500	501	502	503	504	505	506	507	508	509	510	511	512	513	514	515	516	517	518	519	520	521	522	523	524	5
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	-----	---

Warranty Card



Pieczałka / Stamp

Ta Gwarancja zostaje udzielona przez spółkę prawa polskiego Armare S.A. z siedzibą w Warszawie, ul. Grzybowska 87, 00-844, Polska. Możesz nas znaleźć w oficjalnym polskim rejestrze przedsiębiorstw pod numerem KRS: 0000730590, NIP: 5213833614 i REGON: 380721860.

Gwarantujemy, że sprzęt, który u nas kupicie (dalej nazywamy go "Produktem") będzie działał prawidłowo. Jeżeli coś pójdzie nie tak z powodu przyczyny tkwiącej w Produkcie, ta gwarancja Cię chroni. Gwarancja zaczyna działać od dnia, kiedy otrzymałeś Produkt i trwa: 24 miesiące, jeżeli jesteś konsumentem albo osobą fizyczną prowadzącą działalność gospodarczą, a nabycie Produktu nie ma dla Ciebie zawodowego charakteru. W innym przypadku okres obowiązywania gwarancji wynosi 12 miesięcy. Jeżeli prawo w Twoim miejscu zamieszkania wymaga dłuższej gwarancji, czas gwarancji ulega przedłużeniu tak, aby spełniał wymogi lokalnego prawa.

Ponadto, jeżeli Produkt nie jest zgodny z umową, macz prawo do ochrony prawnej ze strony i na koszt sprzedawcy. Ta gwarancja nie wpływa na te prawa - nie ogranicza ich, nie zawiesza, ani nie wyłącza.

Szczegółowe warunki gwarancji, jak zgłaszać reklamacje, co się stanie, gdy znajdziesz wadę, jakie są wyjątki od gwarancji, kiedy gwarancja wygasa lub jest przedłużana, oraz jakie są zasady dotyczące przetwarzania danych osobowych, znajdziesz na naszej stronie internetowej: <http://medivon.pl/warrantv>

This Guarantee is provided by Armare S.A., a company governed by Polish law, with its registered office in Warsaw, ul. Grzybowska 87, 00-844, Poland. You can find us in the official Polish register of companies under the KRS number: 0000730590, NIP: 5213833614 and REGON: 380721860. We guarantee that the equipment you have purchased from us (hereinafter referred to as the "Product") will work properly. If something goes wrong for a reason inherent in the Product, this warranty protects you. The warranty starts from the day you receive the Product and lasts: 24 months, if you are a consumer or a natural person running a business and the purchase of the Product is not of a professional nature for you. Otherwise, the warranty period is 12 months. If the law in your area requires a longer warranty, the warranty period will be extended to meet local law requirements.

In addition, if the Product does not comply with the contract, you have the right to legal protection from and at the expense of the seller. This warranty does not affect these rights - it does not limit, suspend or exclude them.

Detailed warranty conditions, how to submit complaints, what happens when you find a defect, what are exceptions to the warranty, when the warranty expires or is extended, and what are the rules regarding the processing of personal data, you can find on our website:
<http://medivon.pl/warranty>